



Erste Sitzung des Marktrats der Wahlperiode 2014/2020



Bild: Heike Regnet

Am 12. Mai 2014 trat der bei der Kommunalwahl vom 16. März 2014 neu gewählte Marktrat der Marktgemeinde Pyrbaum zu seiner ersten „konstituierenden Sitzung“ zusammen. 1. Bürgermeister Guido Belzl begrüßte hierzu neben den 15 wiedergewählten Mitgliedern besonders auch die neu gewählte Markträtin Monika Werft sowie die neu gewählten Markträte Günther Fischer, Michael Langner, Gerhard Meyer und Reinhard Wild.

Als erste Amtshandlung wählte das neue Gremium Marktrat Michael Langner (Pyrbaum) zum 2. Bürgermeister sowie Markträtin Gabriele Zehnder (Seligenporten) zur 3. Bürgermeisterin der Marktgemeinde Pyrbaum.

BEKANNTMACHUNG über die Eintragung für das Volksbegehren

Kurzbezeichnung

Ja zur Wahlfreiheit zwischen G 9 und G 8 in Bayern

von 3. Juli 2014 bis 16. Juli 2014

1. ☒ Die Gemeinde bildet einen Eintragsbezirk.

Es bestehen folgende Eintragungsmöglichkeiten:

Eintragsbezirk		Eintragsraum	
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	Öffnungszeiten
1	Gemeinde Pyrbaum	Rathaus Pyrbaum, Marktplatz 1, 90602 Pyrbaum, Bürgerbüro, Zimmer Nr. 1	Montag bis Freitag 8.00 – 12.00 Uhr, Montag bis Mittwoch 13.00 – 16.00 Uhr; zusätzlich Donnerstag, 3. Juli 13.00 Uhr bis 18.30 Uhr; Donnerstag, 10. Juli 13.00 Uhr bis 20.00 Uhr; Samstag, 12. Juli von 9.00 – 11.00 Uhr
			barrierefrei ja / nein

Zureifendes bitte ankreuzen
oder in Druckschrift ausfüllen



- Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sich nur in einem Eintragsraum des Eintragsbezirks eintragen, in dessen Wahlerzeichnis er/sie geführt wird. Die Stimmberechtigten haben ihren Personalausweis oder Reisepass zur Eintragung mitzubringen.
- Stimmberechtigte, die einen Eintragungsschein besitzen, können sich unter Vorlage ihres Personalausweises oder Reisepasses in die Eintragungsliste eines beliebigen Eintragsraums in Bayern eintragen.
- Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sein/ihr Stimmrecht nur **einemal** und nur **persönlich** ausüben. Stellvertretung ist unzulässig; es besteht keine Möglichkeit, die Eintragung bittlich zu erklären. Die Eintragung kann nicht zurückgenommen werden.
- Wer sich uneintragt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis des Volksbegehrens herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 in Verbindung mit § 108d des Strafgesetzbuchs).
- Die Bekanntmachung des Bayerischen Staatsministeriums des Innern vom 11. April 2014 nach Art. 65 i.M.G., die u. a. den Gegenstand des Volksbegehrens enthält, wurde im Staatsanzeiger Nr. 15 veröffentlicht. Diese Bekanntmachung ist in der Gemeindeverwaltung Pyrbaum, Marktplatz 1, 90602 Pyrbaum, Bürgerbüro, Zimmer Nr. 1 während der allgemeinen Öffnungszeiten niedergelegt und kann dort eingesehen werden.

Datum, 15.6.2014

Beztl. 1. Bürgermeister

Satzung zur Regelung von Fragen des örtlichen Gemeindeverfassungsrechts

Der Markt Pyrbaum erlässt auf Grund der Art. 20 a, 23, 32, 33, 34, 35, 40, 41, 88 und 103 der Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern folgende Satzung:

§ 1 Zusammensetzung des Gemeinderats

Der Gemeinderat besteht aus dem berufsmäßigen ersten Bürgermeister und 20 ehrenamtlichen Mitgliedern.

§ 2 Ausschüsse

(1) Der Gemeinderat bestellt zur Mitwirkung bei der Erledigung seiner Aufgaben folgende ständige Ausschüsse:

- den Haupt- und Finanzausschuss, bestehend aus dem Vorsitzenden und 10 ehrenamtlichen Gemeinderatsmitgliedern,
- den Bau- und Umweltausschuss, bestehend aus dem Vorsitzenden und 10 ehrenamtlichen Gemeinderatsmitgliedern,
- den Ausschuss für Soziales, Kultur und Sport, bestehend aus dem Vorsitzenden und 10 ehrenamtlichen Gemeinderatsmitgliedern,
- den Rechnungsprüfungsausschuss, bestehend aus dem Vorsitzenden und 3 weiteren Mitgliedern des Gemeinderats.

(2) ¹Den Vorsitz in den in Absatz 1 Buchst. a und b genannten Ausschüssen führt der erste Bürgermeister.

²Im Rechnungsprüfungsausschuss führt ein vom Gemeinderat bestimmtes ehrenamtliches Gemeinderatsmitglied den Vorsitz.

(3) ¹Die Ausschüsse sind vorberatend tätig, soweit der Gemeinderat selbst zur Entscheidung zuständig ist. ²Im übrigen beschließen sie anstelle des Gemeinderats (beschließende Ausschüsse).

(4) Das Aufgabengebiet der Ausschüsse im Einzelnen ergibt sich aus der Geschäftsordnung, soweit es nicht durch gesetzliche Bestimmungen festgelegt ist.

§ 3 Tätigkeit der ehrenamtlichen Gemeinderatsmitglieder; Entschädigung

(1) ¹Die Tätigkeit der ehrenamtlichen Gemeinderatsmitglieder erstreckt sich auf die Mitwirkung bei den Beratungen und Entscheidungen des Gemeinderats und seiner Ausschüsse. ²Außerdem können einzelnen Mitgliedern besondere Verwaltungs- und Überwachungsbefugnisse nach näherer Vorschrift der Geschäftsordnung übertragen werden.

(2) ¹Die ehrenamtlichen Gemeinderatsmitglieder erhalten für ihre Tätigkeit als Entschädigung einen Pauschalbetrag von monatlich 35 € und ein Sitzungsgeld von je 40 € für die notwendige Teilnahme an Sitzungen des Gemeinderats oder eines Ausschusses; hierzu zählen auch die Teilnahme an Workshops und Klausurtagungen.

²Das doppelte Sitzungsgeld ist bei ganztägigen Sitzungen zu zahlen.

³Eine ganztägige Sitzung liegt dann vor, wenn sie vor 10.00 Uhr beginnt und nach 14.00 Uhr endet.

⁴Für Ausschusssitzungen, die unmittelbar vor oder nach einer Marktratsitzung stattfinden und nicht länger als 30 Minuten dauern, wird kein Sitzungsgeld gewährt.

⁵Für Vorbesprechungen zur Vorbereitung von Sitzungen des Marktgemeinderates oder seiner Ausschüsse, die vom 1. Bürgermeister oder einem seiner Stellvertreter anberaumt werden, wird den teilnehmenden stellvertretenden Bürgermeistern und Fraktionsvorsitzenden bzw. bei deren Verhinderung den jeweiligen Stellvertretern ein Sitzungsgeld von 35 € bezahlt.

(3) Für die Teilnahme an Fraktionssitzungen erhalten die ehrenamtlichen Gemeinderäte eine Jahrespauschale von 100 €.

(4) Die Mitglieder des Gemeinderates, die einer Einladung zu Sitzungen des Gemeinderates und seiner Ausschüsse mit Hilfe der Datenfernübertragung zugestimmt und sich für die aktive Nutzung des Ratsinformationssystems entschieden haben (incl. Ausdruck notwendiger Sitzungsunterlagen u.ä., soweit notwendig) erhalten eine Jahrespauschale von 240 €. Damit sind alle möglicherweise zusätzlich entstehenden privaten Aufwendungen (z.B. Internetzugang, Verbrauchsmaterialien, Vorhalten technischer Ausstattung) abgegolten.

KUNST IM DORF

Mir scho widder...

OBERHEMBACH



TANZ | BÄREN
POESIE | MALEREI | ARTISTIK
KERAMIK | MUSIK | STRICKNETZ | FOTOGRAFIE
INTERAKTIVE COMPUTERANIMATION | ZENTAGLES | LANDART | INSTALLATIONEN
HOLZARBEITEN | SCHMUCKDESIGN | GESANG | TÖPFERARBEITEN | ZEICHNUNGEN



Samstag, 28. Juni 2014

- 19:00 Uhr **Öffnung der Ausstellung**
 20:00 Uhr **„Mir scho widder!“** – Eröffnung des 13. Kulturprojektes – Musikbühne
 Daniela Partl, Susanne Flach-Wittmann, Renate Rüd
Grußworte: Bürgermeister Guido Belzl
Moderation: Matthias Rüd
Musik: Trio Collegio sowie Sandra Brandl und Kurt Schneider
 20:30 Uhr **Philly Talent, Frank Ferdinand & Koppcorn Sutton** – Musikbühne
 21:00 Uhr **Poesie und Musik** – Poesiegarten
 21:30 Uhr **Trio Collegio** – Kunststadel
 22:00 Uhr **Dance Show** – Seebühne
 22:30 Uhr **ZWS4** – Musikbühne

Sonntag, 29. Juni 2014

- 11:00 Uhr **Öffnung der Ausstellung**
 15:00 bis **Internationale Volkstänze zum Mitmachen, begleitet von der „Volkstanz-Bänd“**

**Herzliche Einladung zu uns nach Oberhembach
 ...und bei uns kostet's keinen Eintritt!**

Parkplätze finden Sie in Oberhembach an den Ortseingängen (Beschilderung).

Die Ausstellung wird in und um den Kunststadel gezeigt.

Hier gibt es leckeres Essen:

Es bewirbt Sie der Partyservice Schöll, Sigrid Nerreter zaubert am Samstagabend Crêpes für Sie und die Osteria da Nico freut sich ebenfalls auf Ihren Besuch.

Kontakt und alle Infos unter:

kunst-im-dorf@web.de · www.kunst-im-dorf.eu

Lebensmittel Obst Gemüse Getränke



Pyraser

Gerhard Striegel

Marktplatz 7 90602 Pyrbaum Tel 09180 / 757

Geschäftszeiten Mo-Sa 6:15-12:30 Uhr Mo-Fr 14:00-18:00 Uhr

Deutsche Post

Postöffnungszeiten

Montags-Freitags

9:00-12:00 Uhr

14:00-18:00 Uhr

Samstags

9:00-13:00 Uhr

Getränke-Lieferservice Partyplatten Präsentkörbe



Automobile Seemeier

KFZ-Meisterbetrieb
 Neu- und Gebrauchtwagen

- Kundendienst für alle Marken
- Fehlerdiagnose
- Bremsen
- Unfallinstandsetzung
- Leih- / Mietfahrzeuge
- TÜV / AU wöchentlich
- Klimaservice
- Scheibenservice
- Reifenservice



Nürnberger Str. 17
 90602 Pyrbaum

Tel: 09180 / 939942
 Fax: 09180 / 939944

E-Mail: Automobile.Seemeier@web.de
<http://home.mobile.de/Seemeier>

Ihr Meisterbetrieb rund ums Holz



Peter Weigl Holzbau

- ~ Dachstühle/-eindeckungen
- ~ Innenausbau/ Trockenbau
- ~ Terrassenüberdachungen
- ~ Carport's
- ~ Laminat u. Parkettböden
- ~ Fenster u. Türen

Zeidlerweg 2
 90592 Schwarzenbruck
 Tel. (09183) 95 03 50
 Mobil 0170 / 962 75 42
www.holzbau-weigl.de

Besuchen Sie unsere neue Homepage

(5) ¹Ersatzleistungen für Verdienstauffälle und Reisekosten innerhalb des Gemeindegebietes werden nicht gewährt; diese sind bereits mit der Monatspauschale bzw. mit den Sitzungsgeldern abgegolten.

(6) Die ehrenamtlichen Gemeinderatsmitglieder erhalten für auswärtige Tätigkeit Reisekosten und Tagegelder nach den Bestimmungen des Bayerischen Reisekostengesetzes.

§ 4 Erster Bürgermeister

Der erste Bürgermeister ist Beamter auf Zeit.

§ 5 Weitere Bürgermeister

Der zweite und dritte Bürgermeister sind Ehrenbeamte.

§ 6 Inkrafttreten

¹Diese Satzung tritt am 1.5.2014 in Kraft. ²Gleichzeitig tritt die Satzung zur Regelung von Fragen des örtlichen Gemeindeverfassungsrechts vom 11.6.2008 geändert durch Beschluss des Marktgemeinderates vom 16.10.2008 außer Kraft.

Pyrbaum, 5. Juni 2014

Guido Belzl

1. Bürgermeister

Bekanntmachungshinweise

Konstituierende Sitzung des Marktrates 2014/2020 vom 12.5.2014

Am 12. Mai 2014 fand die erste (sogenannte „konstituierende“) Sitzung des für die Wahlperiode 2014/2020 neu gewählten Marktgemeinderates statt.

1. Bürgermeister Guido Belzl begrüßte hierzu insbesondere die neu gewählte Markträtin Monika Werft (Bündnis 90/GRÜNE) als auch die neuen Markträte Günther Fischer (FW Pyrbaum), Michael Langner (CSU), Gerhard Meyer (CFW Seligenporten-Rengersricht) und Reinhard Wild (FW Schwarzach), welche zu Beginn der Sitzung ihren Amtseid ablegten.

Der Bürgermeister hob in seiner kurzen Rede zum Beginn der neuen Amtszeit hervor, dass es nun in den Händen des neuen Marktgemeinderates liege, welche Projekte im Laufe dieser Wahlperiode in unserer Marktgemeinde geplant und umgesetzt werden.

Er dankte dabei auch nochmals dem alten Marktrat für die gute sachliche Zusammenarbeit und für den Geist, der in diesem Gremium lebendig war, welcher sich durch ein besonderes Maß an konstruktiver Zusammenarbeit ausgezeichnete. Auch wenn manchmal ein Thema zwei- oder dreimal behandelt werden musste: Am Ende stand immer ein Ergebnis, das entweder einstimmig oder meist von der großen Mehrheit getragen wurde.

Diese gute Zusammenarbeit begründet nach den Worten des Bürgermeisters zugleich eine Verpflichtung für die künftige Arbeit, in gleichem Sinne weiterzufahren und Bewährtes fortzusetzen, wozu ein jeder der Gewählten seinen Beitrag leisten kann. Von der Arbeit dieses Rates wird es daher wesentlich abhängen, dass die vor uns liegenden Jahre zu guten Jahren für unsere Gemeinde und unsere Bürger werden.

Belzl führte fort, dass mehrere sehr bedeutsame Projekte – welche noch das alte Gremium auf den Weg gebracht hat – von diesem Marktrat zur Umsetzung bzw. zum Abschluss gebracht werden müssen. Dies sind beispielsweise

- die Erweiterung des Kindergartens Kunterbunt in Pyrbaum, welche in wenigen Wochen schon abgeschlossen werden kann
- die Sanierung des Schlossstadels mit anschließender Gestaltung des Schlossgrabens
- die Erstellung eines Sanierungskonzeptes für die aufgekauften Bräustuben sowie die anschließende Umsetzung
- die Sanierung mit Um- oder evtl. auch Anbau des Rathauses zur Schaffung zusätzlicher Verwaltungsräume und ganz besonders
- die Errichtung und Inbetriebnahme des Pflege- und Seniorenzentrums an der Unterferriedener Straße, welche über das Kommunalunternehmen des Marktes abgewickelt wird.

Allein diese fünf Projekte erfordern Gesamtinvestitionen von rund 10 Mio €, womit deutlich wird, welche große Verantwortung dieser Marktrat zu tragen hat.

Der Bürgermeister stellte deshalb bewusst an den Anfang dieser Wahlperiode den herzlichen Wunsch auf eine gute, gedeihliche und unserer Gemeinde und ihren Bürgern dienende Zusammenarbeit. Nur in einer sachlichen, fairen und konstruktiven Zusammenarbeit liegt der Schlüssel zum Erfolg, den alle erstreben und der Voraussetzung ist für eine gute Entwicklung unserer Gemeinde.

Wahl von zwei stellvertretenden Bürgermeistern

Zunächst beschloss der Marktrat einstimmig, wie in den Wahlperioden zuvor wieder zwei Stellvertreter für den Bürgermeister zu wählen.

Bei der anschließenden geheimen Wahl wurde Marktrat Michael Langner (Pyrbaum) zum 2. Bürgermeister und Markträtin Gaby Zehnder (Seligenporten) zur 3. Bürgermeisterin gewählt.

Vorberatungen zur Geschäftsordnung

Der Marktrat befasste sich im Anschluss mit den Grundzügen der neu zu erlassenden Geschäftsordnung sowie der „Satzung zur Regelung des örtlichen Gemeindeverfassungsrechts“, welche die formelle Basis für die Arbeit des Marktrates und seiner Ausschüsse darstellen.

So war man sich einig, die Ausschüsse in der bisherigen Form und Größe fortzuführen, wobei auch die kleinen Parteien/Gruppierungen (die mit nur jeweils einem Sitz im Marktrat vertreten sind) in die Ausschussarbeit mit einbezogen werden sollen.

Seitens der Verwaltung werden nunmehr auf Basis dieser Vorgaben sowie der Muster-Geschäftsordnung des Bayerischen Gemeindetags sowohl ein Entwurf für die Geschäftsordnung als auch für die Satzung zur Regelung des Gemeindeverfassungsrechts vorbereitet, über welche dann der Marktrat in seiner Folgesitzung entscheidet.

Bürgermeister weiter Heiratsstandesbeamter

Wie schon seit Amtsantritt im Jahr 2002 gehandhabt hat der Marktrat den 1. Bürgermeister Guido Belzl wieder zum „Heiratsstandesbeamten“ bestellt.

Sonstiges

Dank an die Wahlhelfer der Europawahl 2014

Am Sonntag, den 25. Mai 2014 fanden die Europawahlen 2014 statt, zu der wieder zahlreiche ehrenamtliche Wahlhelfer benötigt wurden, dank derer die Abstimmung und Auswertung wieder zügig und problemlos abgewickelt werden konnte.

Die Marktgemeinde dankt daher allen eingesetzten Helfern sehr herzlich für ihr vorbildliches Engagement.

Urlaubszeit – Reisezeit

Wenn Sie Ihren Urlaub planen, denken Sie auch bitte rechtzeitig daran zu überprüfen, ob Ihr Reisepass / Personalausweis noch gültig ist.

Reisepässe brauchen ca. 3-4 Wochen bis sie von der Bundesdruckerei zurückgeliefert werden, Personalausweise 2-3 Wochen.

Die Einreisebestimmungen der jeweiligen Länder finden Sie im Internet unter www.auswaertiges-amt.de

*Einen schönen Urlaub wünscht
Ihr Einwohnermeldeamt Pyrbaum*

Die Feuerwehren des Marktes Pyrbaum

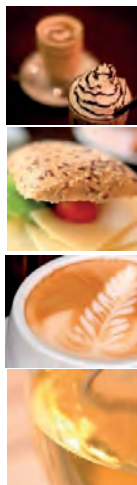
Einsätze im Mai 2014

- 1x Ölspur
- 1x Sonstige Tätigkeit (Brandschutzerziehung)
- 1x Fehlalarm Waldbrand

Bei den 3 Einsätzen der Feuerwehren Pruppach, Pyrbaum und Seligenporten waren 21 Feuerwehrmänner und Feuerwehrfrauen im Dienst.

Es wurden insgesamt 18 Einsatzstunden von den Feuerwehrmännern und Feuerwehrfrauen geleistet.





s'Feinerl Bahnhofstrasse 13b

direkt am Bahnhof in Postbauer-Heng

Kartenvorverkauf für die
Veranstaltungen „Kultur im Schloss“



Jetzt zur Radlaison:
Fahrradbox mieten!



NEU ab Juni Lotto-Annahme im Feinerl

Zusätzlich mit erweitertem Spielangebot:

- Oddset – die Sportwette
- Lotterie-Lose
- Telefonkarten laden

Das Feinerl versorgt Sie natürlich wie bisher mit:

- Cafe to go von Deutschlands bestem Kaffeeröster
- frische Backwaren, Süßigkeiten und Eis
- Tageszeitungen / Zeitschriften
- Tabakwaren
- schöne Geschenke für jeden Anlass



Ab Juni können Sie bei schönem Wetter alles auch ganz gemütlich im neuen Aussenbereich genießen

ELEKTROINSTALLATION
ANTENNEN- / SAT-ANLAGEN
SPRECHANLAGEN
KOMMUNIKATIONSTECHNIK
DATENTECHNIK
SICHERHEITSTECHNIK

elektro
WAGNER.

T 09180 - 93 902-0
info@elektrowagner.net
www.elektrowagner.net



Herrenpantolette
Riad braun

QUALITÄT
& KOMFORT
www.finncomfort.de



Wir führen eine
große Auswahl an
Finn Comfort Schuhen.

Nur bei Ihrem guten Fachhändler

Schuh Beringer Inh. M. Schlupf

Viehmarkt 5 · 92318 Neumarkt · Tel. 09181/905568
E-Mail: kontakt@finnschuh.de · www.finnschuh.de

Neueröffnung online.



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Neuer Internetauftritt Ihrer Raiffeisenbank Neumarkt i.d.OPf. eG ab 3. Juni!

Entdecken Sie die neue Internetseite
und gewinnen Sie einen Tablet PC!

www.raiba-neumarkt-opf.de

Meine Bank - Meine Region
Raiffeisenbank
Neumarkt i.d.OPf. eG



Matschke BESTATTUNGEN



Übernahme und Abwicklung einer kompletten
Beerdigung / Trauerfeier.

Persönliche Beratung / Betreuung vom
Gespräch bis zur Abschiedsfeier.

Wir sind bemüht die Bestattungskosten zu
minimieren, deshalb bieten wir einen sehr
günstigen Preis für eine Feuerbestattung.

Setzen Sie Ihr Vertrauen in 40 Jahre Erfahrung und Kompetenz!

Burgthann-Unterferrieden, Endleinstr. 13, Tel. 09183/9 30 20

Brückentag nach Fronleichnam

Die Verwaltung bleibt am Freitag nach Fronleichnam, den 20. Juni 2014 geschlossen.

Das Team des Rathauses ist für Sie ab dem 23. Juni 2014 zu den gewohnten Öffnungszeiten wieder erreichbar.

Wohnen und Leben in Pyrbaum



**Ansprechpersonen
für das geplante**

Diakonie
Neumarkt

Seniorenzentrum am Herrnbühl

In den kommenden Wochen und Monaten entsteht das neue Seniorenzentrum am Herrnbühl, bestehend aus

- barrierefreier Versammlungsraum
- Büros für Sozialstation und Koordinierungsstelle Betreutes Wohnen zu Hause
- Tagespflege
- Kurzzeit- und stationäre Pflege

Fragen zum Pflegekonzept beantwortet Herr Diakon Richard Hain, Bereichsleitung Pflege Diakonie Neumarkt. Er nimmt auch die Anfragen und Vorreservierungen sowie Personalbewerbungen entgegen.

Seine Kontaktdaten sind: Telefonisch 09181/ 40 58 0 oder E-Mail msh@dw-neumarkt.de

Allgemeine Fragen zur Errichtung des Seniorenheims können Sie gerne in der Gemeindeverwaltung an Herrn Richard Forster, Vorstand des Kommunalunternehmens des Marktes Pyrbaum unter der Rufnummer 09180/ 94 05-14 richten (E-Mail richard.forster@pyrbaum.de).

Öffentlicher Personennahverkehr

Mobil dank neuem Rufbus-System (Linie 506)

Die Anmeldungen müssen spätestens 60 Minuten vor dem gewünschten Fahrtantritt eingegangen sein. **Tel. 0800/ 6 06 56 00.**

Die aktuellen Fahrpläne der für den Gemeindebereich eingesetzten Linien (504, 505, 506, 508, 516) sind im Internet unter www.ovf.de abrufbar (oben links Fahrbahndownload auswählen; Suchbegriff – Linie oder Ort – eingeben; Suche starten; Seite nach unten scrollen; Ergebnisse werden angezeigt).

Abfallbeseitigung

Entleerung der Restmüllbehälter 2014

Tour 23

In den Ortsteilen **Pyrbaum** und **Rengersricht** werden die Restmüllbehälter im Jahr 2014 grundsätzlich **freitags in den geraden Wochen** geleert.

Tour 28

In den Ortsteilen **Seligenporten, Schwarzach, Pruppach, NeuhoF, Dennenlohe, Dürrnhof, Asbach, Birkenlach, Münchsmühle, Straßmühle, Faberhof, Neumühle** und **Oberhembach** werden die Restmüllbehälter im Jahr 2014 grundsätzlich **freitags in den geraden Wochen** geleert.

Biomüll-Abfuhr

Die Biomüllabfuhr findet für den Ortsteil Pyrbaum grundsätzlich freitags statt. Biomüllbeutel werden im Bürgerbüro des Rathauses in Pyrbaum zum Verkauf angeboten (10er-Rollen zu 4,80 €).

Gelbe Säcke

Gebiet 59

Markt Pyrbaum, die Ortsteile:

Seligenporten, Schwarzach

08.07.2014 • 11.08.2014

Gebiet 60

Markt Pyrbaum mit den Ortsteilen:

Pyrbaum, Dennenlohe, Dürrnhof, Oberhembach, NeuhoF, Neumühle, Münchsmühle, Pruppach, Straßmühle, Faberhof, Birkenlach, Asbach, Rengersricht

11.07.2014 • 14.08.2014

Entleerung der „Blauen Tonne“ – Altpapier

Bezirk 21

Markt Pyrbaum mit den Ortsteilen:

Pyrbaum, Oberhembach, Neumühle

27.06.2014 • 25.07.2014

Bezirk 22

Markt Pyrbaum, die Ortsteile:

Dennenlohe, Dürrnhof, Rengersricht, Seligenporten, Schwarzach, Pruppach, Straßmühle, Faberhof, Birkenlach, Asbach, Münchsmühle, NeuhoF

27.06.2014 • 25.07.2014

Es wird gebeten, dass die Behälter ab 6.00 Uhr zur Abfuhr bereitgestellt werden.

(Die Termine sind ganzjährig auf der Homepage des Marktes unter „Bau, Umwelt & Verkehr“; Abfallwirtschaft veröffentlicht)

Rote Tonnen im Bauhof für verbrauchte Druckerpatronen

Seit Januar besteht die Möglichkeit, im Bauhof während der Öffnungszeiten **leere Tintenpatronen, Tonerkartuschen, Trommeleinheiten, Faxpatronen und verbrauchte Fixiereinheiten** zu entsorgen. Hierfür wurden vom Landkreis 3 rote 240-Liter-Tonnen bereitgestellt.

Öffnungszeiten im Wertstoffhof in Pyrbaum

Mittwoch	16.00 - 18.00 Uhr von 01.04. bis 31.10.
Freitag	15.00 - 17.00 Uhr von 01.11. bis 31.03. 16.00 - 18.00 Uhr von 01.04. bis 31.10.
Samstag	10.00 - 12.00 Uhr ganzjährig 14.00 - 16.00 Uhr von 01.04. bis 31.10.

Problemmüll richtig entsorgen

Für Fragen zur Problemmüllsammung und zur richtigen Entsorgung von Problemabfällen steht Ihnen die Abfallberatung im Landratsamt gern zur Verfügung. Rufen Sie uns an. Telefon: 09181/ 470-209

Problemmüllsammung 2014

Samstag, 05.07.2014 von 11.00 - 13.00 Uhr Bauhof Lindelburger Weg

Sie finden die Abfuhrpläne auf der Landkreishomepage unter www.landkreis-neumarkt.de/abfallwirtschaft

Adressen für Ver- und Entsorgung

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Rest- und Sperrmüllabfuhr	Fa. Edenharder, 92318 Neumarkt	09181/47630
Biomüllabfuhr	Fa. Edenharder, 92318 Neumarkt	09181/47630
Grüner Punkt	Fa. Edenharder, 92318 Neumarkt	09181/47630
Kühlgeräte-Entsorgung	Landratsamt Neumarkt	09181/470334
Elektronik Schrott	Christliche Arbeiterhilfe (CAH) Goldschmidstr. 54, 92318 Neumarkt	09181/46350
	Landratsamt Neumarkt	09181/470-299

Stromversorgung	Bayernwerk AG	
	Störungsnummer	0941/2800-3366
	konkrete Fragen wie Baustrom und	
	Hausanschluss	0941/2800-3311
	Netzcenter Parsberg	09492/950-0
	Internet www.bayernwerk.de	
Gasversorgung	Bayernwerk AG	
	Störungsnummer	0941/2800-3355
	Zähler und Messeinrichtungen	0941/2800-3377
Sammeltonne für Altfett/Öl	Fa. Lesch, Äußere Nürnberger Str. 31,	
	91177 Thalmässing	09173/874
Sammeltonne für Speisefett/ Öl und PU-Schaumdosen	Wertstoffhof Blumenhof	09181/42200
Wohngift-Telefon		0800/8899789
Geschirrverleih	Hausmeister Walter Kahr	09180/930883
Bauschutt	Landratsamt Neumarkt	09181/470-299

Kühl- und Elektrogeräte

Kühl- und Elektrogeräte aller Art können im Wertstoffhof abgegeben werden. Auch die Christliche Arbeitnehmerhilfe (CAH) nimmt von Montag bis Donnerstag von 7.30 Uhr bis 15.30 Uhr und am Freitag von 7.30 Uhr bis 12.00 Uhr Elektrogeräte aus privater Herkunft **kostenlos** an.

Die Abholung pro Großgerät durch die CAH erfolgt gegen eine Gebühr von 10,- € (Tel. 09181/ 46 35-0). Anlieferadresse in Neumarkt, Goldschmidstr. 54.

Öffnungszeiten der Erd- und Steindeponie Pollanten

Die Deponie ist jeweils am Dienstag und Donnerstag von 7.15 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr geöffnet. Die Termine werden im Internet unter www.landkreis-neumarkt.de und in den Tageszeitungen veröffentlicht.

Öffnungszeiten am Wertstoffhof Blumenhof

Dienstag und Freitag von 08.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr
Samstag von 08.30 Uhr - 13.00 Uhr

Verschiedenes

Außensprechtag des Amtes für Versorgung und Familienförderung

Die Sprechtag finden jeweils in der Zeit von **13.00 bis 15.30 Uhr** an jedem 3. Dienstag im Monat im Gesundheitsamt Neumarkt, Dr.-Grundler-Straße 1, statt, so am:

Dienstag, 17.06.2014 • Dienstag, 15.07.2014

Telefonisch unter der Nr. 0175/7 24 76 55 erreichbar oder unter 0941/ 78 09 00.

VdK-Sprechtag

Der **VdK** berät und unterstützt in allen sozialrechtlichen Fragen und begleitet Sie durch den Paragraphendschungel des Sozialrechts.

Die Sprechtag finden wie gewohnt **jeweils am 1. Dienstag des Monats** in der Zeit von 14.00 - 15.00 Uhr statt.

Nach telefonischer Terminabsprache berät auch **jederzeit** der **VdK Kreisverband Neumarkt i.d.OPf.**, erreichbar unter Tel. 09181/ 23 21 00.

Sprechtag der Rentenversicherungsträger

Die Bundesversicherungsanstalt für Angestellte und die Landesversicherungsanstalten haben einen Kooperationsvertrag geschlossen und beraten künftig in allen Fragen zur gesetzlichen Rentenversicherung im Landratsamt Neumarkt i.d.OPf. jeden Montag, Dienstag und Mittwoch in der Zeit von 8.30 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 15.00 Uhr.

Telefonische Terminvergabe **ausschließlich** über die kostenfreie Telefonnummer: **0800/ 6 78 91 00**.

Außerdem können beim **Versicherungsberater** der Deutschen Rentenversicherung Bund für den Landkreis Neumarkt, Herrn Rudolf Ulrich, Kreichwischstr. 9, 92342 Freystadt, kostenlos alle Fragen rund um die gesetzliche Rentenversicherung (Renteninformation, Kontenklärung, Rentenanträge, Witwen/Waisenrente, Erwerbsminderungs- / Invalidenrente) geklärt werden. Telefonische Vereinbarung unter Nr. 09179/ 57 61.

Ansprechpartner für private Waldbesitzer des Amtes für Landwirtschaft und Forsten

Private Waldbesitzer aus dem Gemeindebereich können sich an das Amt für Landwirtschaft und Forsten, jeweils **mittwochs**, von **14.00 Uhr bis 17.00 Uhr in Neumarkt i. d. OPf., Kapuzinerstr. 6 1/3**, wenden. Telefonisch ist das Amt erreichbar unter der Nummer 09181/4 82-13 oder mobil bei Herrn Jürgen Wohlfarth, Tel. 0151/ 12 62 26 56.

Wehrdienstberatung

Informationen über

- eine Berufsausbildung oder
- eine berufsnähe Verwendung,
- ein Studium und
- die Wehrpflicht in der Bundeswehr

Wann: In der Regel jeden **zweiten Donnerstag** im Monat in der Zeit von 9.00 bis 17.00 Uhr (bitte erkundigen Sie sich vorher unter den unten angegebenen Rufnummern)

Wo: Landratsamt Neumarkt, Zimmer Nr. **B 372**

Terminvereinbarung unter Tel.: 0941/ 78 520-379 oder 0941/ 78 520-378
am Beratungstag: unter der Tel.-Nr. 0151/ 14 85 55 14

Wanderkarte Pyrbaum erhältlich

Voll im Trend liegt das Wanderangebot des Marktes Pyrbaum für eine sinnvolle und aktive Freizeitgestaltung. In der im Rathaus erhältlichen kostenlosen Wanderkarte sind 6 reizvolle Genusswanderungen durch die Pyrbaumer Wälder beschrieben, die Lust darauf machen, seine Heimat neu zu erleben.

Freizeitkarte des Landkreises erhältlich

Für alle die gerne in der näheren Region zwischen Nürnberg und Regensburg Radeln und Wandern möchten, bietet die neue Freizeitkarte des Landkreises attraktive Informationen und Tourenvorschläge. Die Karte ist in der Kasse des Rathauses für eine Gebühr von 1,50 € erhältlich.

Fahnenverkauf im Rathaus

In der Kasse des Marktes sind wieder Fahnen mit Marktwappen im Siebdruck in den Gemeindefarben rot/grün/gelb als Querbanner in der Größe 0,90 x 1,50 m vorrätig. Die Fahnen können in der Marktkasse zum Preis von 15,- €/Stück erworben werden.

Heimatspflege

Der siebte Sammelband unter dem Titel „Die Schulen Pyrbaum und Seligenporten“ ist neu erschienen. Insgesamt sind folgende geschichtliche Abhandlungen über unsere Gemeinde erhältlich:

- Band 1: „...über die ehemalige Grafschaft der Wolfsteiner“
- Band 2: „Seligenporten – Kloster und Wappen“
- Band 3: „Handel und Handwerk“
- Band 4: „40 Jahre Großgemeinde“
- Band 5: Fremde bei uns 1939–1948 und die Nachkriegszeit
- Band 6: „Heilberufe und Pyrbaum“
- Band 7: „Die Schulen Pyrbaum und Seligenporten“

Die Geschichtsbände sind käuflich gegen eine Gebühr in Höhe von 10,- €/Stück in der Kasse des Marktes Pyrbaum erhältlich.

Streetwork Pyrbaum / Postbauer-Heng



Streetwork Pyrbaum / Postbauer-Heng (auch auf facebook)

Jeder hat mal ein kleines Problem oder sogar eine Krise und dann haben wir gerne ein offenes Ohr für euch. Egal ob in Beziehungen, bei Problemen mit Ämtern oder in der Ausbildung – wir stehen euch mit Rat und Tat zur Seite. Wir kennen uns mit Suchtproblemen aus und helfen schwierige Lebenslagen begleitend zu überwinden. Die Beratung ist anonym.

Beratung: Gerne direkt an euren Treffpunkten oder nach Vereinbarung bei uns im Büro.

Kontakt: Jugendtreff „SEVEN“, Centrum 7 Postbauer-Heng
Tel.: 0160/ 9 01 791 87, e-mail: streetwork@postbauer-heng.de
Facebook: streetwork1

Die mobile und offene Jugendarbeit für die Märkte Postbauer-Heng und Pyrbaum beteiligt sich auch dieses Jahr an den Sommerferienprogrammen der Gemeinden mit mehreren Aktionen für Jugendliche.

Angebote (ohne Anmeldung)

Hip-Hop-Tanzkurs mit Maïke

Wann: Montags, von 16.00 bis 17.30 Uhr

Wo: Henger SV Tanzstudio, Centrum 22, 92353 Postbauer-Heng

Alter: ab 12 Jhr.

Keine Kursgebühren

Kickboxen – Angebot mit Holger

Wann: Mittwochs, von 18.00 bis 21.00 Uhr

Wo: Henger SV Judo-Halle, Centrum 22, 92353 Postbauer-Heng

Alter: ab 12 Jhr.

Keine Kursgebühren

Streetdance- Dancecrew mit Jasmin

Jasmin sucht Tanzmitglieder für eine Dancecrew!

Wann: Samstags, von 11.00-13.00 Uhr

Wo: Henger SV Tanzstudio, Centrum 22, 92353 Postbauer-Heng

Alter: ab 12 Jhr.

Keine Teilnahmegebühren

Gemeindebücherei Pyrbaum



**Neumarkter Straße 15
(neben Feuerwehrzentrum)**

Tel.: 09180/ 9 39 99 06

Öffnungszeiten:

Dienstag von 08.30 bis 10.00 Uhr

Donnerstag von 16.00 bis 18.00 Uhr

Sonntag von 10.30 bis 11.30 Uhr

Leiterin: Birgitt Schiebel, Tel.: 09180/ 15 93

Tiere – unsere besten Freunde

Haben Sie schon Haustiere in Ihrer Familie oder planen Sie ein Tier anzuschaffen?

Ob es sich um Hunde, Katzen, Hamster, Meerschweinchen, Kaninchen, Vögel oder Fische handelt, Sie finden bei uns eine große Auswahl an Büchern für Tierhaltung, Pflege und Erziehung. Auch die Pferdefans kommen bei uns nicht zu kurz.

Welches Tier für mein Kind • Hunde kennen und verstehen • Sorgst du für deinen Hund • Das Hundebuch für Kids • Hunde – Rassen, Verhalten, Pflege, Ernährung, Erziehung • Katzen richtig pflegen und verstehen • Auf eigenen Pfoten • Mein Hamster • Rennmäuse • Familie Wellensittich • Mein Aquarium • Pferde und Ponys • Ich lerne reiten • u.v.m.

ALSO, NIX WIE HIN IN DIE BÜCHEREI !!!

Ihr Büchereiteam

Am Donnerstag, 19. Juni 2014 – Fronleichnam findet keine Ausleihe statt.

Kunstforum: Bilder von Kindern der Schule Pyrbaum

Neues vom Kindergarten Rasselbande

Ausflug zum Erlebnisbauernhof Auhof für die Jüngsten



Am Dienstag, 20.05.2014 konnten sich sowohl die Krippenkinder als auch die jüngsten Kindergartenkinder über einen Ausflug zum Auhof in Hilpoltstein freuen. Das Abenteuer begann schon mit der Busfahrt, welche für einige die Erste gewesen ist. Am Auhof angekommen konnten sich alle erst einmal ihre Brotzeit schmecken lassen. Bei sommerlichen Temperaturen war es für die Kinder dann ein Spaß alle Tiere zu bestaunen und sich auf dem großzügig angelegten Spielplatz auszutoben. Zum Abschluss gab es für alle noch ein kleines Eis, bevor es dann wieder zurück zum Kindergarten ging.

Ein Dank gilt Frau Fürst und Frau Lang für ihre Hilfe bei diesem Ausflug.



Vorschulkinder turnen mit Schulkindern

Unsere Vorschulkinder durften am Freitag, 23.05.2014 die Grundschule Pyrbaum zu einer gemeinsamen Turnstunde besuchen. Ein erstes Erlebnis war bereits die Fahrt nach Pyrbaum mit dem Schulbus. In der Schule angekommen ging es weiter in die Umkleidekabine und dann auf zur „großen“ Turnhalle der Schule, wo schon die 2. Klasse aus Seligenporten mit ihrer Lehrerin Frau Berschneider wartete.

Das Staunen der Kinder war groß als sie die, mit vielen aufgebauten Geräten bestückte Turnhalle betraten. Ganz schnell fanden sich die Paare (jeweils ein Vorschulkind und ein bzw. zwei Schulkind/er). Dann ging's an den Dschungel-Parcours; hier durfte man sich über „Schluchten“ hangeln, einen Fluss mit Hilfe von Seilen überqueren, einen „Berg“ (Kletterwand) erklimmen, balancieren, „Kokosnüsse“ werfen und vieles mehr. So verging die Zeit viel zu schnell. Nach dem gemeinsamen Umziehen fuhr uns der Bus wieder zurück nach Seligenporten.

Wir bedanken uns ganz herzlich bei Frau Berschneider und ihrer Klasse, die uns dieses Erlebnis ermöglicht hat.



evosoft GmbH Nürnberg macht Kindergärten mobil

Die evosoft GmbH, ein internationales Systemhaus mit Stammsitz in Nürnberg wird in diesem Jahr Sachspenden in Form von „Bobby-Cars“ im Gesamtwert von rund 5.000 Euro an Kindergärten / Kindertagesstätten in der Region leisten. Insgesamt dürfen sich 15 Einrichtungen über die schönen Flitzer freuen.

NEU!

EIBNER REGNATH

Fenster und Haustüren

WK1 TBV Tresorbolzenverriegelung
Schützt alles was Ihnen lieb ist!



Lassen Sie
Einbrechern
keine Chance ...

Der neue
Sicherheits-
beschlag für
Fenster und Türen

NEU TBV!!!
Jetzt nur bei uns ...

Überzeugen Sie sich selbst ...

SCHÜCO
WINK HAUS

EIBNER REGNATH

Industriepark Erasbach B2 · 92334 Berching · Tel. 08462 – 9424-0

www.eibner-regnath.de



MÖBEL

Schreinerei

MARKUS

TURINSKY

Abt-Stephan-Str. 4 · 90602 Seligenporten
Tel. 0 91 80 / 16 93 · Fax 0 91 80/93 95 12
e-Mail: Schreinerei.Turinsky@t-online.de

Ihr Partner für:

- Möbel nach Maß
- Zimmer- und Haustüren
- Parkett- und Laminatböden
- Küchen • Bäder
- Individueller Innenausbau
- wir fertigen auch behindertengerechte Möbel

Wandfarbe?

Deckenfarbe?

Pinself?

Holzlasuren?

Fassadenfarbe?

Tapeten?

Brillux
...mehr als Farbe

Sie möchten nicht selbst renovieren? Die Lösung: Unser Malerbetrieb bringt Ihre Wände für Sie wieder auf Vordermann.



Ihr Wunschfarbton – bei uns im Farbenfachhandel!

Keltenring 25
92361 Bergnau
Tel.: (0 91 81) 512 0 80
info@maler-haubner.de



Haubner
Fachhandel · Malermeister

PIRZER

Bestattungs-
institut GmbH

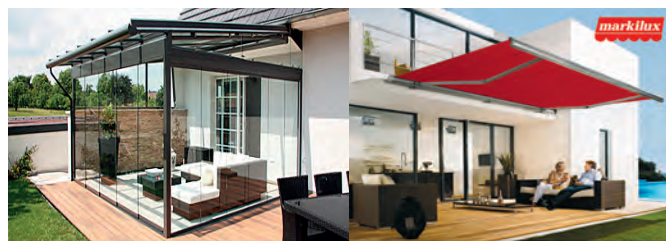
Dr.-Krauß-Str. 5
(neben TÜV)
92318 Neumarkt
Telefon Tag und Nacht
☎ **09181 · 47620**

Türkeistr. 26
90518 Altdorf
Telefon Tag und Nacht
☎ **09187 · 907700**

Zusammen mit Ihnen gestalten wir einen ganz persönlichen Abschied, ob in religiöser oder weltlicher Form. Wir bieten Vorsorgeverträge an und beraten Sie gerne über alle Möglichkeiten einer Bestattung.

Jedes Leben ist einmalig · Jeder Abschied auch

Markisen • Terrassendächer • Sonnenschutzsysteme



Jetzt wieder AKTIONSPREISE!

Besuchen Sie unsere Ausstellung (auch Samstags 9-14 Uhr)



MARKISEN-SEITZ

39
Jahre

Ringstraße 2 · 90584 Allersberg · Tel. 09176-856
info@markisen-seitz.de · www.markisen-seitz.de



Lindelburger Straße 7
90602 Pyrbaum
Tel.: 09180/610
Fax: 09180/2718

e-mail: info@seifert-heiztechnik.de • www.seifert-heiztechnik.de

24 Std.-Notfallnummer: 0171/7 76 46 64

WÄRME | WASSER | LUFT | UMWELT



WER LEGT SICH SONST FÜR SIE MIT
VIER ELEMENTEN INS ZEUG?

Gruber



MEISTER DER ELEMENTE

92342 Freystadt | T: 09179. 9494-0 | www.gruber-mde.de

Auch unser Kindergarten „Rasselbande“ in Seligenporten kann sich über die 9 tollen Flitzer, vom „Bobby-Quad“ bis zum „Baby Mover“ freuen. Frau Sonja Meyer von der evosoft GmbH übergab die Fahrzeuge am 05.05.2014 im Beisein von Leiterin Frau Sabine Kilian. Frau Meyer wünschte den Kindern viel Spaß und eine „unfallfreie“ Zeit mit den neuen Fahrzeugen.

Wir bedanken uns vor allem im Namen unserer Kinder bei evosoft für die tolle Spende.



Wir starteten mit einer bunten Eröffnungsfeier mit Liedern und einem indischen Tanz.



Die Eltern hatten die Verpflegung übernommen, so dass sich jeder bei Gegrilltem, Salaten oder Kaffee und Kuchen wohl fühlen konnte und mit anderen ins Gespräch kommen konnte. Die Kinder waren in zahlreichen Workshops zum Thema beschäftigt. Vom Papierfalten über Landart, Drucken und verschiedenen Maltechniken gab es vielerlei Beschäftigung. Eine Bilderausstellung rundete die Veranstaltung ab.

Zum Schluss gab's noch ein Eis für die Kinder.

Herzlichen Dank allen, die dazu beigetragen haben, dass so ein schöner Nachmittag an unserer Schule stattfinden konnte.

Mehr als 100 Bilder schmücken die Bücherei

Die Grundschüler zeigen bis Mitte Juli ihre schönsten Bilder in der Bücherei. Zur Eröffnung am Mittwoch war die Klasse 2c mit Ihrer Lehrerin Susi Tischner vor Ort. Viel Lob gab es dazu auch von Bürgermeister Guido Belz sowie der Rektorin Karin Zimprich und dem Team der Bücherei.



**EIN KNALLBUNTES
SOMMERFEST**

im Kindergarten Rasselbande

06. JULI 2014

Beginn: 10.30 Uhr
mit den Vorführungen der KiGa-Kinder

ab 11.30 Uhr
gibt es Gegrilltes, Salate u. Desserts

Abschluss: 14.00 Uhr
Tanzvorführung der Vorschulkinder

Neuer Förster für Pyrbaum

Personalwechsel im Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten

Zum 19.02.2014 hat der Forstoberinspektor Jürgen Wohlfarth das Forstrevier Neumarkt übernommen. In der Stadt Neumarkt und den Gemeinden Postbauer-Heng, Pyrbaum, Berggau und Sengenthal ist er der Ansprechpartner für 5.200 ha Privatwaldfläche mit 2.700 Waldbesitzern.

Die Waldbesitzer können Herrn Wohlfarth während der Sprechzeit Mittwoch von 14.00 - 17.00 Uhr im Büro im Forstgebäude, Kapuzinerstr. 6 1/3 (Tel. 09181/ 4 82-13) oder über Mobiltelefon (0151/ 12 62 26 56) bzw. E-Mail (juergen.wohlfarth@aelf-ne.bayern.de) erreichen.



Herr Wohlfarth ist im Bayerischen Wald aufgewachsen. Forstlich war er in den letzten Jahren im Frankenwald, Fichtelgebirge und Freisinger Umland tätig.

Die zentrale Aufgabe der Revierförster des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten ist es, die Waldbesitzer in ihrem Wald zu beraten. Ist ein Bestand hiebsreif? Wie kann ich meinen Wald verjüngen? Sind Pflanzungen notwendig? Welche Bäume werden bei der Durchforstung zweckmäßig entnommen? Mit all diesen Fragen können sich die Waldbesitzer an den zuständigen Revierförster/Revierförsterin wenden. Sie werden hier unverbindlich und kostenlos beraten. Außerdem sind die Förster die Anlaufstelle, wenn es um finanzielle Förderungen geht. So können für die Pflanzung von Laubholz staatliche Zuschüsse gewährt werden. Außerdem betreuen die Revierförster die Gemeindewälder in ihren Revieren.

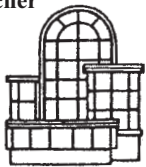
Grundschule Pyrbaum

Schulfest 2014

Schon früh im Jahr hatten wir zu unserem diesjährigen Schulfest mit dem Motto 'Kunst für alle' eingeladen. Das Haus war voll.



Umweltgerecht
und
zukunftsicher
heizen



WALTER ALBRECHT

Kachelofenbau GmbH
Kachelöfen und Kamine
Kaminöfen u. Reparaturen

Eichenstraße 21 • 90602 Pyrbaum • Telefon: 09180/13 67 • Fax: 09180/21 49
E-Mail: albrecht-kachelofenbau@t-online.de

nach telefonischer Vereinbarung

SANITÄR UND HEIZUNG – HANS JÜRGEN HARRER

Sie brauchen einen zuverlässigen Handwerker, der

- Ihren Kachelofen nach der neuen BImSchG erneuert (auch mit Heißwasser-Gewinnung)
- Ihre Sanitäranlage modernisiert
- Ihre Heizungsanlage umrüstet oder austauscht
- Kleinarbeiten schnell erledigt



Dann rufen Sie an, wir finden eine Lösung!

Mobil: 0171 - 2 81 50 89
Mühlenweg 12, 90602 Pyrbaum



küchenstudio Vinopal
IHR PARTNER BEIM KÜCHENKAUF

**Wir eröffnen Perspektiven -
und das seit 40 Jahren.**

Küchen und Elektrogeräte im Küchenstudio Vinopal in Allersberg
Heckelstraße 7
90584 Allersberg
Telefon 09176 7276

www.kuechenstudio-vinopal.de

Schon in 8 Tagen den schönsten Rasen zu haben,
machen wir möglich!

Rollrasen

das fertige Grün.
Kinderleicht selbst zu verlegen,
Anleitung kostenlos erhältlich.
ab 60 m² nur

4,70 € pro m²

Abnahme ab 1 m² möglich
m² nur 5,50 €

S+D Rabovsky

Tel.: 0171 / 3 21 56 20
Fax: 09180 / 93 04 57 • info@rabovsky.de



einfach.mehr.Auto

VORSORGLICH.

Inspektion, Wartung, Reparatur – Ihr Auto Herzog Team erinnert Sie an wichtige Termine und kümmert sich um die Sicherheit Ihres Wagens - damit Sie sich zu jeder Zeit vollkommen auf Ihr Fahrzeug verlassen können.

HILFSBEREIT.

Wir sind Ihr kompetenter Ansprechpartner rund um's Auto. Mit Pannenhilfe, eigenem Abschlepp-/Bergungsdienst und vielen Ersatzfahrzeugen helfen wir Ihnen auch im Ernstfall mobil zu bleiben. Rund um die Uhr, versteht sich!

Werkstatttest „sehr gut“

Bereits zum wiederholten Mal wurde das Autohaus Herzog in Allersberg von der Audi AG für seine besonderen Leistungen im Service ausgezeichnet.

In diesem Jahr war es ein Audi Werkstatt-Test, der mit einem exzellenten Ergebnis absolviert wurde.

Auf die Frage, warum man diese herausragenden Ergebnisse werblich nicht stärker betont, antwortet der Geschäftsführer Roland Herzog bescheiden: „Wir tun nur das was unsere Kunden von uns erwarten und geben jeden Tag unser Bestes.“

100% SERVICE
100% AUDI
100% herzog

herzog
Auto Herzog GmbH

Auto Herzog GmbH | Rother Str. 25-27 | 90584 Allersberg
Tel. 09176 / 98 44-0 | E-Mail: info@auto-herzog.de

Kirsch & Haubner GbH
... wenn's um Immobilien geht
Bahnhofstr. 7
Neumarkt

TAT @ RT in und um Neumarkt

Wir fahnden, ermitteln, erlegen ...



Wir verkaufen für Sie **ALLES** – nur keine Immobilien-Leichen

Lassen Sie die Profis für Ihre Immobilie arbeiten!

Ein Anruf genügt!

(09181) 8265



Ihre Immobilien-Adresse seit 35 Jahren
Tel. (09181) 8265 • www.kirschundhaubner.de



Für Fragen, die den Staatswald betreffen, wie die Selbstwerbung von Brennholz im Staatswald oder der Verkauf von Wildbret bzw. Grundstücksangelegenheiten ist seit dem 01.07.2005 die Bayer. Staatsforsten, Anstalt des öffentlichen Rechtes zuständig. Für den Landkreis Neumarkt sind dies die Forstbetriebe Kelheim (Tel. 09441/ 70 68-0) und Allersberg (Tel. 09176/ 99 64-0).

Jagdgenossenschaft Seligenporten/Schwarzach

Liebe Jagdgenossen,

die Neuwahl bei unserer Jahreshauptversammlung am 25.04.2014 ergab folgendes Ergebnis:

1. Vorsitzender	Gerhard Lutter
stellv. Vorsitzender	Franz Sossau, jun.
Kassier	Matthias Fink
Schriftführer	Xaver Pfister
Beisitzer	Xaver Fink, Eduard Nißlbeck
Kassenprüfer	Richard Fürst, Peter Fiegl

Bei der Mitgliederversammlung am 23.05.2014 wurde über die Verwendung des Jagdschilling folgender Beschluss mit Stimmen-/ und Flächenmehrheit einstimmig gefasst.

„Der Jagdschilling wird ab sofort, für unbefristete Zeit nicht mehr ausbezahlt sondern zweckbestimmt für den Unterhalt von Flur- und Waldwegen sowie für die Reinigung von Vorflutern sowie Flurstrassengräben verwendet“.

Außerdem wurden bei der Versammlung folgende langjährige Mitglieder die bei der Neuwahl am 25.04.2014 aus der Vorstandschaft ausgeschieden sind geehrt:

Lorenz (Max) Hagenrainer für 47 J. Kassiertätigkeiten
Georg Sturm für 10 J. Beisitzer und 10 J. stellv. Vorsitzender
Franz Sossau für 10 J. Beisitzer

Die Vorstandschaft bedankte sich für die langjährige ehrenamtliche Tätigkeit mit jeweils einem kleinen Präsent.

Die Vorstandschaft

Landimpulse

Markt für eine nachhaltige Lebensgestaltung

Sonntag, 15. Juni 2014 von 13.00 bis 17.00 Uhr

Familienerholungsstätte Sulzbürg

Schloßberg 17, Mühlhausen

Über 30 Aussteller aus den Bereichen: humane Hilfen, gesellschaftliche Verantwortung, regionale Vermarktung, alternative Energiegewinnung, Umweltschutz und alternative Ernährungsbausteine zeigen, wie sie mit ihrer täglichen Arbeit dem Prinzip der Nachhaltigkeit entsprechen. Anhand konkreter und praktischer Beispiele wird gezeigt, wie man/frau quer durch alle Lebensbereiche dauerhaft wertschöpfend leben und wirtschaften kann.

Zum selbst ausprobieren gibt es viel Gelegenheit.

Außerdem gibt es viel zu sehen, zu staunen und zu schmecken.

Kindermitmachaktionen an vielen Ständen!

Für das leibliche Wohl wird gesorgt. Mehr unter: www.sulzbuerg.com

Bayerische Rote Kreuz

Blutspenden im Juni 2014

Montag, 23.06.2014

Pyrbaum, Grundschule von 18.00 bis 21.00 Uhr

Warum ist Blutspenden beim BRK so wichtig?

Allein in Bayern werden täglich etwa 2.200 benötigt. Mit einer Blutspende kann bis zu drei Schwerkranken oder Verletzten geholfen werden. Ihre Blutspende ist Hilfe, die ankommt und schwerstkranken Menschen eine Überlebenschance gibt.

Wer sollte Blut spenden?

Blutspenden kann jeder gesunde Mensch zwischen 18 und 68 Jahren. Blutspenden in höherem Alter sind nach individueller Entscheidung der Ärzte des BRK Blutspendedienstes möglich. Frauen können viermal, Männer sogar sechsmal innerhalb von 12 Monaten Blut spenden. Zwischen zwei Blutspenden muss ein Abstand von mindestens acht Wochen

liegen. Mitbringen sollen die Blutspender/innen ihren Blutspendeausweis, bei Erstspendern reicht ein amtlicher Lichtbildausweis.

Blutspendetermine und Informationen

(auch zum kostenlosen Gesundheitscheck) sind unter der kostenlosen Hotline des Blutspendedienstes 0800 11 949 11 zwischen 7.30 Uhr und 18.00 Uhr oder unter www.blutspendedienst.com im Internet abrufbar.

BRK-Kreisverband Neumarkt startet Fördermitgliederwerbung im Juli

Der BRK-Kreisverband Neumarkt startet Anfang Juli in der Stadt und im Landkreis Neumarkt eine Werbemaßnahme zur Gewinnung von Fördermitgliedern. Jeder Haushalt soll besucht werden. Die Aktion wird etwa zweieinhalb Monate dauern. Wie auch in den Vorjahren greift das BRK hier auf das Fachwissen einer österreichischen Werbeagentur zurück, die sich für die Gewinnung von Fördermitgliedern bereits mehrfach bewährt hat.

Das ganze Jahr über sind wir da, wenn Sie uns brauchen, ob bei Sanitätsdiensten, an den Wachstationen unserer Wasserwacht, bei den Blutspendeterminen, unseren sozialen Dienstleistungen, im Rettungsdienst und Krankentransport, der rund um die Uhr für Sie im Einsatz ist oder auch der Betreute Fahrdienst, der den Fahrgästen eine sichere und bequeme Beförderung in Spezialfahrzeugen bietet.

BRK-Kreisgeschäftsführer Klaus Zimmerman erklärte, dass dringend mehr fördernde Mitglieder notwendig sind, um die finanzielle Grundlage für diese vielfältigen Leistungen zu schaffen. Die Förderbeiträge werden für Projekte des Kreisverbandes Neumarkt verwendet. Aus öffentlichen Fördertöpfen bekommt das Rote Kreuz Zuschüsse, aber diese genügen nicht um die Arbeit, die Ausrüstung und die Schulungen der tausend Mitglieder zu finanzieren.

„Die Beiträge der fördernden Mitglieder sind die Hauptquelle, aus der wir eine sinnvolle und notwendige Rotkreuzarbeit finanzieren können“, so Zimmermann. Die BRK-Beauftragten sind österreichische, ungarische und deutsche Studenten, die von Tür zu Tür gehen und die Bevölkerung für die Aufgaben und die Arbeit unseres BRK-Kreisverbandes begeistern und auf diesem Weg neue Fördermitglieder für das Rote Kreuz Neumarkt gewinnen“, so beschreibt BRK-Kreisgeschäftsführer Klaus Zimmermann die Zielsetzung, mit der die Studenten mindestens bis Ende August im Landkreis die Haushalte im Rahmen der „BRK-Mitgliederaktion 2014“ besuchen.

Wir können und wollen natürlich nicht verschweigen, dass wir für jedes neu gewonnene Mitglied eine Provision an Kober zahlen. Für das Rote Kreuz hat es aber einen großen vertraglich geregelten Vorteil: Wenn nur eine neues Mitglied geworben wird, zahlen wir auch nur einmal Provision in zwei Teilbeträgen, in den kommenden Jahren geht die Spende dann komplett an den Kreisverband.

Die BRK-Beauftragten führen selbstverständlich einen BRK-Ausweis mit Lichtbild mit. Sie nehmen keine Barspenden an; Ziel ist vielmehr eine langjährige Mitgliedschaft. Sollten im Namen des BRK Neumarkt Personen auftreten, die Bargeld nehmen, handelt es sich um so genannte „Trittbrettfahrer“. In diesem Fall bitten wir darum, uns umgehend zu informieren.

Das BRK Neumarkt bittet alle Bürgerinnen und Bürger in Stadt und Landkreis Neumarkt, mit einer Fördermitgliedschaft die Aktivitäten „ihres“ Roten Kreuzes vor Ort zu unterstützen. Als Anerkennung wird jedem Mitglied ein kostenloser Rückholddienst aus dem In- und Ausland angeboten. Unter der Telefonnummer 09181/ 4 83-29 gibt Viola Klaus nicht nur Auskunft über die Werber, sondern auch über andere Fragen zur Mitgliedschaft. Gerne können Sie auch eine E-Mail senden klaus@kvneumarkt.brk.de

Zu Hause die Welt entdecken

Gastfamilien für Austauschschüler gesucht

In über 50 Länder weltweit bereiten sich Jugendliche auf ein unvergessliches Erlebnis vor: ein Austauschjahr in Deutschland!

Werden Sie als Gastfamilie Teil dieses Erlebnisses und sammeln Sie selbst jede Menge neue Erfahrungen!





Elektro Traumüller

Inhaber: Martin Ermer

- Elektroinstallation für Haus und Gewerbe
- Elektrogeräteverkauf und Kundendienst
- Elektroheizsysteme
- Antennentechnik

Annahmestelle für:

Wäscherei und Heißmangel
Schuhreparaturen
Änderungsschneiderei

der Firma Holzschuh

Waschsaugergeräteverleih

Allersberger Straße 6 • 90602 Pyrbaum • Telefon: 09180 / 704 • Fax: 09180 / 33 37
Email: ermer-elektro@t-online.de

Baggerbetrieb J. Schmidt

Am Grünberg 19
92353 Postbauer-Heng
Tel. 09188 / 300 125

oder 0151 / 12 71 18 63



- Lader, -Bagger, -Minibaggerarbeiten
- kleine Erdbewegungen
- Verkauf von Kleinmengen z.B. Schotter, Sand, Splitt auch mit Lieferung
- Wurzelstockrodung mit Entsorgung

www.textil.druckmich24.de
Unser neuer Textilshop!

ANGEBOT

Heavy-T

1,99 EUR

www.druckmich24.de
Eberholz 14
90602 Pyrbaum
Telefon 09180 54 89 886
Telefax 09180 54 89 887

WIR BEDRUCKEN ALLES WAS SICH BEDRUCKEN LÄSST. IM SHOP FINDEN SIE VIEL MEHR!



Haben Sie
Nackenschmerzen,
wenn Sie so am PC arbeiten?
Wir haben die Lösung !:
Spezielle Arbeitsplatzgläser
für entspanntes Sehen

optik jung

90584 Allersberg, Nürnberger Str. 10a
Tel. 09176 – 5253
www.optik-jung-allersberg.de



- Neuerbautes Hotel mit 25 Einzel- oder Doppelzimmer, gehobene Ausstattung
- Traditionsreicher Gasthof mit gutbürgerlicher Küche
kinderfreundlich - preisgünstig - gute Qualität
- Café-Bistro mit Terrasse • Räumlichkeiten für Familienfeiern

Auf Ihren Besuch freut sich **Familie Knör**

e-mail: reservierung@hotel-knoer.de
www.hotel-knoer.de



Hauptstraße 4 • 92348 Berg
Tel.: (0 91 89) 44 17 - 0
Fax (0 91 89) 44 17 - 17

Gärtnermeister

Jürgen Paulus
Gestaltung & Pflege

Friedensstr. 6a
92353 Postbauer Heng

Tel. 09188 - 26 11
Fax 09188 - 30 09 31

www.paulus-galabau.de
j.paulus@paulus-galabau.de

GRÜNCLUSIV



Impressum

Mitteilungsblatt der Marktgemeinde Pyrbaum

Herausgeber:

Kilian-Verlag

Verantwortlich für die Schriftleitung:

Walter Kilian

Verantwortlich für Beiträge zu Öffentlichkeitsarbeit:

der Marktgemeinde Pyrbaum:

1. Bürgermeister Guido Belz

Verantwortlich für die Anzeigen:

Walter Kilian

Anschrift:

Kilian-Verlag

Kirchenweg 22, 90602 Pyrbaum-Rengersricht

Tel.: 09180/8 54 • Fax: 0911/31 17 81

e-Mail: kontakt@verlag-kilian.de

Druck:

Kilian-Druck, Nürnberg

Verteilung:

Monatlich kostenlos in jeden Haushalt im Gemeindeggebiet.

Auflage:

2600 Exemplare

Dieses Mitteilungsblatt ist kein Amtsblatt im Sinne der gesetzlichen Bestimmungen. Es ist politisch unabhängig. Eine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird nicht übernommen.

Gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder und müssen nicht mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen.

Der Verlag geht davon aus, dass bei eingereichten Artikeln mit Fotos, die abgebildeten Personen (bei Kindern deren Erziehungsberechtigten) mit deren Veröffentlichung einverstanden sind. (§ 22 Satz 1 KunstUrhG).

Abdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages gestattet.

Für Irrtümer kann keine Haftung übernommen werden. Der Herausgeber behält sich bei Bedarf Kürzungen der eingereichten Beiträge vor.

Das Mitteilungsblatt steht jetzt auch im Internet unter
www.pyrbaum.de
zur Verfügung.

Als Gastfamilie...

...bieten Sie einem Austauschschüler Unterkunft, Verpflegung und ein liebevolles Zuhause auf Zeit. Besonderer Luxus und ein Freizeitprogramm sind nicht nötig.

...bereichern Sie ihr Familienleben um ein internationales Mitglied.

...lernen Sie den eigenen Alltag aus einer ganz neuen Perspektive kennen.

...ermöglichen Sie einem jungen Menschen eine einmalige Erfahrung.

Vorbereitet und begleitet werden Sie von der gemeinnützigen Austauschorganisation Youth for Understanding (YFU), die seit über 50 Jahren Schüleraustausch weltweit organisiert. Die Austauschschüler reisen im August an und gehen hier für ein Jahr zu Schule.

Sie sind interessiert? Melden Sie sich bei uns – wir schicken Ihnen gern unverbindlich weitere Infos zu oder beraten Sie persönlich!

E-Mail: gastfamilien@yfu.de, Tel.: 040/ 22 70 02-0

Mehr Infos unter: www.yfu.de/gastfamilien

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version

Wir gratulieren zum Geburtstag und wünschen Gottes Segen und alles Gute für das neue Lebensjahr.

Ihr Pfarrer Klaus Eyselein und Pfarrer Hermann Dinkel

Gottesdienste

15.06. Trinitatis	9.30 Uhr Gottesdienst
22.06. 1. S. n. Trinitatis	9.30 Uhr Gottesdienst
29.06. 2. S. n. Trinitatis	9.30 Uhr Gottesdienst 9.30 Uhr Kinderkirche im Gemeindehaus
06.07. 3. S. n. Trinitatis	9.30 Uhr Gottesdienst, Vorstellung des neuen Konfirmandenjahrganges
13.07. 4. S. n. Trinitatis	9.30 Uhr Abendmahlsgottesdienst zur Feier der Silbernen Konfirmation. Musik Gospelchor Pyrbaum
20.07. 8. So n. Trinitatis	9.30 Uhr Gottesdienst 9.30 Uhr Kinderkirche im Gemeindehaus

Die Feierabend-Andachten am Freitag legen eine Sommerpause ein. Im Herbst werden wir wieder dazu einladen.

Kasualien

Hochzeit

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Taufen

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Beerdigungen

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Kinderkirche am Sonntag, den 29. Juni und 20. Juli 2014

Ein Gottesdienst für und mit Kindern – während die Eltern z.B. den Gottesdienst in der Kirche mitfeiern, treffen sich die Kinder (ab ca. 5 Jahre) im evang. Gemeindehaus, Allersberger Str. 3, Pyrbaum, und feiern miteinander und dem Kinderkirchen-Team ihren Gottesdienst: beschwingt und spannend, mit Liedern, Geschichten und Aktionen rund um die Bibel.

Die Kinder kommen kurz vor 9.30 Uhr ins Gemeindehaus. Die Kinderkirche dauert ca. 45 – 60 Minuten, solange wie der Gottesdienst in der Kirche.

Wir freuen uns auf euch!! Noch Fragen? Einfach im Pfarramt Tel. 09180/ 7 22 anrufen!



KIRCHE MIT KINDERN

Frauenkreis

Am **Donnerstag, 10. Juli** machen wir unseren Jahresausflug, Abfahrt ist um 7.30 Uhr. Anmeldungen bitte bei Fr. Montag, Tel. 09180/ 5 93.

Seniorenkreis

Am **Donnerstag, den 26. Juni** treffen wir uns um 13.30 Uhr am Gemeindehaus zu unserem Jahresausflug. Dazu sind auch alle fleißigen Kuchenbäcker(innen) und Helferinnen eingeladen.

Bibelkreis

14tägig am Montag, 19.30 Uhr bei Familie Grimm, Am Finkenschlag 18, Tel. 09180/ 9 40 30

Kirchenchor

Jeden Dienstag um 19.45 Uhr ist Chorprobe im Gemeindehaus. Neue Sänger und Sängerinnen sind jederzeit herzlich willkommen.

Caritas – Sozialstation Neumarkt e.V.

Friedenstr. 33 in 92318 Neumarkt, Tel.: 09181/ 47 65-0

Pflegenotruf: 0172 /8 23 41 66

Beratung zuhause kostenlos u. vertraulich

sozialstaion@caritas-neumarkt.de

[www. Caritas-Sozialstation-Neumarkt.de](http://www.Caritas-Sozialstation-Neumarkt.de)

Wir bieten umfangreiche Hilfe:

Ambulante Pflege • Tagespflege • Essen auf Rädern • Hausnotruf
Betreuungsgruppen • Angehörigenberatung • Demenz -Beratung

Redaktionsschluss bitte beachten!

Das gemeindliche Mitteilungsblatt wird stets bis zum

15. des laufenden Monats

an die Haushalte verteilt. Beiträge und Termine die im laufenden Monat veröffentlicht werden sollen, müssen **spätestens** bis zum

02. des Monats

bei Kilian-Druck und Verlag oder bei der Marktgemeinde Pyrbaum als **Datei während der Öffnungszeiten** abgegeben werden.

Fällt der 02. auf einen **Feiertag** oder auf ein **Wochenende**, so sind die Beiträge **zuvor** beim Verlag oder bei der Marktverwaltung abzuliefern.

Später eingegangene Beiträge können aus organisatorischen Gründen für das jeweilige Mitteilungsblatt nicht mehr berücksichtigt werden!!

Kirchennachrichten

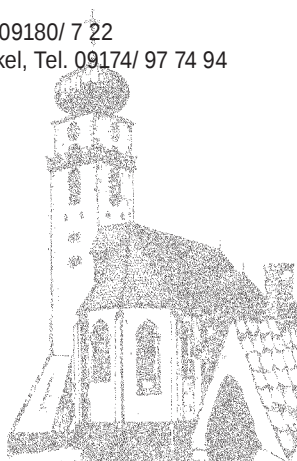
Evang. Pfarramt Pyrbaum

Pfarramt: Marktplatz 4, Pfr. Eyselein Tel. 09180/ 7 22

Seligenporten und Rengersricht, Pfr. Dinkel, Tel. 09174/ 97 74 94

[www. pyrbaum-evangelisch.de](http://www.pyrbaum-evangelisch.de)

Geburtstage





gartensteine
Natur- Pflastersteine, Findlinge,
Springbrunnensteine, Zierkies,
Gartenwegplatten, Mauersteine,
Stelen, Tröge

→ **Große Ausstellung**

Peter Gabler e.K.
In der Alting 8 · 90596 Schwanstetten-Schwand
Tel. 091 70/22 50 · Fax 091 70/22 46 · www.gartensteine.de

Wir freuen uns auf Sie!

ANIKAS HAIRFASHION



Neumarkter Str. 43e Montag geschlossen
90584 Allersberg Di-Fr 9.00 - 18.00 Uhr
Tel. 09176 9989766 Sa 8.30 - 13.00 Uhr www.anikas-hairfashion.de



Sanitär
Heizung
Spenglerei
Solar

90602 Pyrbaum/Oberhembach Tel.: 0 91 80/767

Claudia Effenhauser
mobile staatlich geprüfte
med. Fußpflege
Termin nach Vereinbarung

0179/4 51 79 99
09188/5 99 58 00

Sonstiges:
Wellnessanwendungen
Reiki + Fußmassage




Zaunstadt Körner
BLICHSTARK...

Lärchenholz:

- Gartenzäune
- Sichtschutzzaun
- Sichtschutzwände
- Terrassenbelag
- Pergolen
- Balkonerneuerung

außerdem

- Stabmattenzäune für Selbstabholer/Lieferung
- Maschendraht
- Robinenholzzäune
- Industrie-einzäunungen
- Kompl. Montagen

Besuchen Sie unsere Ausstellung in 92334 Berching
Ortsteil Grubach 6, Tel. 08460/292, Fax 08460/538
www.zaunstadt.de Jeden Sonntag Schausonntag von 13 - 16 Uhr

Goetz
Träume aus Stoff
& Leder

Schneiderei:

- Maßanfertigung
- Änderung
- und vieles mehr

Sattlerei:

- Polsterarbeiten
- Gürtel, Taschen
- und vieles mehr

Tel: 09180-90 95 95
Termine nach Absprache!
Wir freuen uns auf Sie!
www.kreativstudio-goetz.de
Raingasse 1, 90602 Pyrbaum/OT Rengersricht



wir entsorgen alles!

Schrott
Müll
Altautos
Containerdienst

RANDOW

Roth - Regensburger Ring 16 - www.von-randow.de Tel. (09171) 2558

Schlosserei Buchner GmbH
Meisterbetrieb



Metallbau • Edelstahlarbeiten
Treppengeländer • Balkone
Carports • Zäune und Zaunanlage
Kunstschmiede
Kombinationen mit Glas und Holz

Neumarkter Str. 9, 90592
Schwarzenbruck-Pfeifferhütte
Tel: 09183 / 95 05 05
Fax: 09183 / 95 05 06

Mutter- und Kindkreis

Jeden Donnerstag von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr Treffen sich die Igelkinder, Mütter mit Kinder im Säuglingsalter und bis ca. 3 Jahre. Informationen: Petra Auer, Tel. 09180/ 62 40 12 und Steffi Schneider, Tel. 09180/ 18 67 13.

Kinderchor ab 5 Jahre

Wir treffen uns immer am Dienstag von 16.30-17.15 Uhr im Gemeindehaus. Wer einmal hineinschnuppern möchte ist herzlich willkommen. Es freuen sich auf Euch: Ingrid Abraham, Dörte Eyselein und Martina Ziegler. Info's gibt es bei Dörte Eyselein, Tel. 09180/ 7 22

JUMUK (Jugendmusikkreis)

Wir treffen uns meist am Donnerstag von 17.15 bis 18.00 Uhr im Gemeindehaus (Info für nächste Treffen bei Dörte Eyselein, Gottesdienst im Grünen am 27. Juli). Wir singen und spielen sowohl moderne christliche Lieder, als auch Rock und Pop. Schaut doch mal vorbei. Wenn ihr ein Instrument spielt, bringt es doch gleich mit. Info bei Dörte Eyselein, Tel. 09180/ 7 22.

Jugendmitarbeitertreffen

Am **Freitag, den 27.6.2014** kommen um 19.00 Uhr die Mitarbeitenden in der Jugendarbeit im Gemeindehaus zusammen!

Jugendtreff „Basement“

Freitag und Samstag von 18.30-22.00 Uhr für 12-18jährige geöffnet. Es sei denn, bei besonderen Events wird eine andere Öffnungszeit bekannt gegeben!



Beginn der Konfirmandenzeit

Mit dem ersten Treffen am **Mittwoch, den 25. Juni** von 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr im Gemeindehaus beginnt unser neuer Kurs zur Konfirmation 2014/2015. Wir laden die Gemeinde herzlich zum Vorstellungsgottesdienst der neuen Konfirmanden am Sonntag, den 6. Juli 2013 um 9.30 Uhr in die St. Georgskirche ein. Die Gruppe „Querbeet“ wird den Gottesdienst musikalisch gestalten. Vom 18.-20. Juli fahren die Konfirmanden gemeinsam auf ein Wochenende nach Prackenfels.

Wir stellen vor: unsere neue Jugendgruppe, die noch keinen Namen hat....

Die neue Gruppe für Kinder und Jugendliche ab der 5. Klasse bis zur Konfirmationszeit startete mit einem Drei-Gänge-Menü im Gemeindehaus. Unsere 14 Kinder/Jugendlichen waren mit Feuereifer dabei. Sie schnippelten, rührten und verwandelten die Tische zu einer festlich geschmückten Tafel. Unser Salat, der Pizzatoast und vor allem die Nachspeise schmeckten lecker. Das anschließende Aufräumen und Abspülen war natürlich nicht so toll. Am Tisch wurde angeregt über die neue Gruppe gesprochen. „Wie oft kommen wir zusammen?“, „Was unternehmen wir?“, „Wie lange dauern die Treffen?“, und und und....



Jeder kam zu Wort und es wurden eine Menge Vorschläge gemacht.

Fest steht: Wir treffen uns einmal im Monat... Die monatlichen Treffen dauern eine bis eineinhalb Stunden... Einmal im Halbjahr planen wir eine große, längere Aktion....

Die nächsten Termine sind immer Freitag, der 27.06., der 25.07. und der 26.09.2014 um 16.00 Uhr

Es sind alle Kinder ab der 5. Klasse bis zur Konfi-Zeit herzlich eingeladen dabei zu sein. Ab September freuen wir uns schon auf die „neuen“ Fünftklässler.

Wir freuen uns auf eine spannende Zeit, lustige Treffen, tolle Gespräche und vor allem auf coole Unternehmungen.

Eure Tine Hierl, Kathrin Gross und Fabian Panke

Mit Buxtehude nach Ungarn

Evangelischer Kirchenchor beeindruckte mit Kantate



Pyrbaum. Aus Anlass des Sonntags Kantate, dem „Kirchenmusiksonntag“ in der bayerischen evangelischen Landeskirche, führte der Kirchenchor St. Georg die Kantate „Alles, was ihr tut, mit Worten oder mit Werken“ von Dietrich Buxtehude auf. Unter Leitung von Ernst Damm stellten die Sängerinnen und Sänger ihr Können unter Beweis und beeindruckten die Gottesdienstbesucher durch die flexible musikalische Umsetzung des biblischen Textes. Dabei wurden sie von einem Instrumentalensemble unterstützt. In seiner Predigt vertiefte Pfarrer Klaus Eyselein den Text der Kantate. Ebenso dankte er allen, die im Laufe des Jahres die Gottesdienste musikalisch ausgestalten: den Organistinnen, Kirchen- und Kinderchor sowie Instrumentalisten. Die Buxtehude-Kantate ist Höhepunkt eines Konzertes am 21. Juni in der Pyrbaumer Partnerstadt Csákvár/Ungarn. Dabei werden die evangelischen Kirchenchöre von Pyrbaum und Csákvár, die Partnerschaft besteht seit 1999, gemeinsam auftreten.

Neues aus dem evang. Kindergarten Regenbogen

Herzliche Einladung zum Sommerfest



**Wir feiern am Sonntag, 6. Juli 2014
und nehmen Sie mit auf
„Eine wunderbare Reise ins Märchenland“.**

**Unser Programm beginnt um 14.00 Uhr
mit der Darbietung der Kinder.
Sie dürfen sich wieder auf ein reichhaltiges Büffet freuen.**

**Wir freuen uns auf Ihr Kommen
und bringen Sie doch Oma und Opa und viele Gäste mit.**

Neugestaltung der Nachmittage

Ab September wird jeder Wochentag einen Namen haben:

- 1-2-3 im Sauseschritt (ganz viel Bewegung),
- Zwergenküche (Kochen, Backen, kalte Küche),
- Buchstabenwelt (Sprachspiele, Geschichten usw.) und
- Kreativwerkstatt.

Jedes Kind kann für eines oder mehrere Angebote angemeldet werden.
In der Regel enden die Angebote um 16.00 Uhr.

Zur Verdeutlichung ein Beispiel:

Die Kreativwerkstatt beinhaltet

- arbeiten mit verschiedenen Materialien (Stoffe, Wolle, Holz, Ton und Naturmaterialien)
- Kennenlernen und Erlernen von Techniken (Spritz-, Kleister-, Klatschtechnik, Scherenschnitt, Collagen usw.)
- Experimente mit Farben und Gegenständen
- Bücher gestalten (nach Gedichten, Geschichten oder Materialien)
- Wünsche und Anregungen der Kinder werden aufgenommen.

Liebe Eltern!

Wenn Sie Fragen zu den Inhalten der anderen Wochentage oder allgemeine Fragen haben, stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Über einen regen Zuspruch unseres Angebotes würden wir uns sehr freuen.

Evangelische Jugend im Dekanatsbezirk Neumarkt

„Wunderbare weite Welt“ lautete das Motto für den Kindertag 2014 der Evangelischen Jugend des Dekanats Neumarkt, der am Samstag, den 17.05. in Deining stattfand. Eine Reise durch fünf Kontinente stand im Mittelpunkt des Kindertages, zu dem sich 70 Kinder und 35 MitarbeiterInnen in und um die Volksschule einfanden.



Eingangs begrüßte Dekanatsjugendreferentin Ruth Bernreiter (Bachhausen) die Mädchen und Jungen aus Deining und Velburg sowie die mit Bussen angereisten Kinder aus Neumarkt bzw. aus Allersberg, Freystadt und dem Landgemeinden Bachhausen-Mühlhausen, Sulzbürg und Sulzkirchen. In den darauf folgenden Grußworten hießen Bürgermeister Alois Scherer und Dekan Dr. Norbert Dennerlein (Neumarkt) alle Anwesenden herzlich willkommen.

Im anschließenden Gottesdienst, der musikalisch von Marlene Dietz (Mitteldorf) und Armin Breitenbach (Allersberg) gestaltet wurde, wies Hanna Nennstiel (Mühlhausen) auf den hohen Stellenwert der Gastfreundschaft in der Bibel hin. Die Kinder nannten fünf Merkmale, die einen guten Gast ausmachen, ehe Christl Brunner (Bachhausen) mit einer biblischen Geschichte, in der klar gestellt wurde, dass jeder Gast – auch ein Fremder – so behandelt werden soll, wie wenn Gott zu Gast wäre und Dr. Dennerlein mit einem Reisesegen den Kindergottesdienst beschlossen.

Nun wurden die Kinder in sechs Gruppen eingeteilt und zu Mittag gegessen. So gestärkt machten sich die Mädchen und Buben voller Elan zu den sechs Stationen auf, die jeweils einen Kontinent darstellten. Ausgestattet mit einem besonderen Reisepass mussten die Gruppen vor jeder Station zuerst einige Fragen über Länder und Leute beantworten, bevor sie in den Erdteil „einreisen“ konnten und wichtige grundlegende Informationen bekamen.

In Afrika warteten bereits eine Oase mit exotischen Früchten sowie die Chance, sich musikalisch mit Trommeln und Schlagzeug zu betätigen

und den eigenen Namen in alt-ägyptischen Hieroglyphen zu schreiben. In der nordamerikanischen Station konnten die Kinder Hochhäuser aus Schuhkartons bauen, als Cowboys und –girls Lassos schwingen und ihr Glück beim Roulette versuchen. Anlässlich der Fußball WM bot der südamerikanische Erdteil eine Torwand zum Training an. Vorher mussten die Gruppen allerdings erst durch ein großes Spinnennetz zum Fußball gelangen. Känguruhüpfen und klettern wie ein Koalabär standen auf dem Programm des 5. Kontinents, während „in Asien“ aus Papier Figuren gefaltet wurden, harmonischen Klängen gelauscht wurden und zuletzt ein Bauchtanz aufgeführt wurde. Schließlich zeigte am letzten Stand Andrea Bachhofer (Berching), wie in Irland mit Schafwolle gefilzt wird. Daneben wurde versucht, wie in Bayern „üblich“, auf Grasschiern locker zu fahren und zu melken.

Nach dem Besuch der Stationen versammelten sich alle wieder in der Kirche, wo der Tag von Hanna Nennstiel noch einmal zusammengefasst wurde und die Kinder und Mitarbeitenden von Bgm. Scherer verabschiedet wurden. Bevor alle nach einem Reisesegen heimgingen bzw. –fuhren, bedankte sich Ruth Bernreiter noch einmal bei Bgm. Scherer und den ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, die mit ihrem großen Engagement den abwechslungsreichen, gelungenen Kindertag erst möglich gemacht hatten. Außerdem lud sie alle Kinder zur Kindersommerfreizeit ein: Sie findet statt vom 01.09.-06.09. im Dekanatsjugendheim Grafenbuch.

Gez.: Ruth Bernreiter, Dekanatsjugendreferentin

Ökumenische Veranstaltungen

Wie leben ohne Dich?

Selbsthilfegruppe für Trauernde und Hinterbliebene

Vereinbarungen und Informationen unter 09180/ 23 25

Ökumenisches Frauenforum und Evangelisches Bildungswerk Neumarkt

Abwechslungsreich essen trotz Nahrungsmittelallergien

Sie lernen, die Unterschiede der verschiedenen Nahrungsmittelallergien kennen, wie diese festgestellt werden und wie die Betroffenen mit den Einschränkungen umgehen können. Auch die Angebote einer Ernährungsberatung werden thematisiert. Zu dem Vortrag sind alle interessierten Personen, Betroffene sowie Angehörige herzlich eingeladen. Nach einer theoretischen Einheit ist Zeit für Rückfragen und Gespräch.

Referentin: Petra Schwedmann, Diätassistentin aus Neumarkt

Mittwoch, 09. Juli 2014, 20.00 Uhr

Evangelisches Gemeindehaus Pyrbaum, Allersberger Straße 3, Pyrbaum

Ökumenischer Mitmachgottesdienst

„Lasset die Kinder zu mir kommen“ war dieses Mal das Thema des ökumenischen Mitmachgottesdienstes, in dem die Väter die Rolle Jesus und der Apostel übernahmen. Jesus rief die Kinder zu sich und sie lauschten seiner Erzählung.



Ökumenisches Pfarr- und Gemeindefest

Das 22. Ökumenische Pfarr- und Gemeindefest mit dem Thema „Gott nahe zu sein, ist mein Glück“ konnten Jung und Alt bei wunderbarem Wetter unter der Bäumen vor der kath. Kirche Mater Dolorosa genießen.

Neben der Musik, dem Bibelquiz und den Spielstationen für die Kinder rundeten die kulinarischen Genüsse alles zu einem gelungenen Fest ab. Ein herzliches Vergelt's Gott an die fleißigen Helfer!



Kath. Pfarramt Pyrbaum

Mater-Dolorosa, www.pyrbaum-katholisch.de

Gottesdienstordnung vom 15. Juni 2014 bis 15. Juli 2014

Sonntag, 15.06.2014 – Dreifaltigkeitssonntag

09.30 Uhr Pfarrgottesdienst. Hl. Messe für † Josef Hirschmann.

Dienstag, 17.06.2014 – 11. Woche im Jahreskreis

19.00 Uhr Hl. Messe nach Meinung.

Mittwoch, 18.06.2014 – 11. Woche im Jahreskreis

09.00 Uhr Hl. Messe für † Marianne Illner.

Donnerstag, 19.06.2014 – Hochfest des Leibes und Blutes Christi

Fronleichnam (mit den Erstkommunionkindern im Gewand ohne Kerze). Fronleichnamsprozession mit der Blaskapelle. Bitte denken Sie an die Fronleichnamsbüchlein!

08.30 Uhr Pfarrgottesdienst. Hl. Messe für † Franz Panicz, für † Eltern und Großeltern, für † Pfarrer Georg Obst und † Pfarrer Johann Rackl.

Es wäre schön, wenn die Kinder nach alter Tradition Blumen streuen.

Freitag, 20.06.2014 – 11. Woche im Jahreskreis

18.00 Uhr Hl. Messe für † Willi und Hansi Wagner.

Samstag, 21.06.2014 – Hl. Aloisius Gonzaga, Ordensmann

18.00 Uhr Rosenkranz.

19.00 Uhr Vorabendmesse in Unterferrieden. Hl. Messe nach Meinung.

Sonntag, 22.06.2014 – 12. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Uhr Pfarrgottesdienst. Hl. Messe für † Tochter und Schwester Brigitte Groß.

11.00 Uhr Taufe von Julian Wolf aus Pyrbaum.

Dienstag, 24.06.2014 – Geburt des Hl. Johannes des Täufers

19.00 Uhr Hl. Messe nach Meinung.

Mittwoch, 25.06.2014 – 12. Woche im Jahreskreis

09.00 Uhr Hl. Messe für † Familie Erhard und für † Angehörige der Familie Schuster und Weber.

Donnerstag, 26.06.2014 – 12. Woche im Jahreskreis

19.00 Uhr Hl. Messe für † Johann Hirschmann.

Freitag, 27.06.2014 – Heiligstes Herz Jesu

18.00 Uhr Hl. Messe für † Georg Stoll von der Kirchenverwaltung und für † Vater und Schwiegervater Klaus Renker.

Samstag, 28.06.2014 – 12. Woche im Jahreskreis

18.30 Uhr Rosenkranz und Beichtgelegenheit.

19.00 Uhr Vorabendmesse. Hl. Messe nach Meinung.

Sonntag, 29.06.2014 – Hl. Petrus und Hl. Paulus

(Kollekte für die Aufgaben des Heiligen Vaters)

09.30 Uhr Kinder- und Familiengottesdienst. Thema: Peter und Paul. Hl. Messe nach Meinung.

Dienstag, 01.07.2014 – 13. Woche im Jahreskreis

19.00 Uhr Hl. Messe nach Meinung.

Mittwoch, 02.07.2014 – Mariä Heimsuchung

09.00 Uhr Hl. Messe für † Familie Baumann.

Donnerstag, 03.07.2014 – Hl. Thomas, Apostel

(Monatlicher Gebetstag um geistliche Berufe)

18.30 Uhr Eucharistische Anbetung.

19.00 Uhr Hl. Messe nach Meinung.

Freitag, 04.07.2014 – 13. Woche im Jahreskreis – Herz – Jesu - Freitag

18.00 Uhr Hl. Messe für † Vater Horst Rube.

Samstag, 05.07.2014 – 13. Woche im Jahreskreis – Herz – Mariä - Samstag

18.30 Uhr Rosenkranz und Beichtgelegenheit.

19.00 Uhr Vorabendmesse. Hl. Messe nach Meinung.

Sonntag, 06.07.2014 – 14. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Uhr Pfarrgottesdienst. Hl. Messe für † Angehörige der Familie Knipfer

Dienstag, 08.07.2014 – 14. Woche im Jahreskreis

19.00 Uhr Hl. Messe für † Mutter Antonie Pfeifer und für † Eduard Wagner zum Jahresgedenken.

Mittwoch, 09.07.2014 – 14. Woche im Jahreskreis

09.00 Uhr Hl. Messe für † Georg Stoll.

Donnerstag, 10.07.2014 – 14. Woche im Jahreskreis

19.00 Uhr Hl. Messe nach Meinung.

Freitag, 11.07.2014 – Hl. Benedikt von Nursia

18.00 Uhr Hl. Messe nach Meinung.

Samstag, 12.07.2014 – 14. Woche im Jahreskreis

18.30 Uhr Rosenkranz und Beichtgelegenheit.

19.00 Uhr Vorabendmesse. Hl. Messe nach Meinung.

Sonntag, 13.07.2014 – 15. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Uhr Pfarrgottesdienst. Hl. Messe für † Eltern Marie und Johann Fischer und für † Angehörige.

Dienstag, 15.07.2014 – Hl. Bonaventura, Ordensmann, Bischof

19.00 Uhr Hl. Messe nach Meinung.

Geburtstage

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Herzliche Glückwünsche zu Ihrem Geburtstag.

Alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen für das neue Lebensjahr wünscht Ihnen Ihr Pfarrer Casimir Dosseh

Verstorben sind

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorf

Gefirmt wurden aus unserer Pfarrei

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

AUTO-SERVICE BÖHM

Unsere Leistungen:

- ➔ Verkauf von Neu- und Gebrauchtfahrzeugen
- ➔ Wartung und Reparatur von Renaultfahrzeugen und anderen Modellen
- ➔ Klimaservice
- ➔ TÜV + AU jeden 1. Mittwoch im Monat
- ➔ Unfallinstandsetzung und Leihwagen
- ➔ Scheibenservice
- ➔ Reifenservice

Neumarkter Straße 3 • 90602 Pyrbaum
 Telefon: 091 80 / 7 09 • Fax: 091 80 / 7 14
 e-Mail: autoboehm@hotmail.com



Persönliche Beratung
 Ständig bis zu
 80 Neugeräte auf Lager
 Reparatur aller Fabrikate
 Eigene Meisterwerkstatt
 Mit Abhol- & Bringservice



Ihr Meisterbetrieb vor Ort
 freundlich und kompetent

Fernseh Breindl Heinrichstraße 1
 92353 Pavelsbach Tel. 0 91 80 - 909 555

25 JAHRE SCHWARZ COMPUTER SYSTEME

AUF
 GANZER
 LINIE

Wir laden Sie herzlich ein zu unserem

Sommerfest

Feiern Sie mit uns am

Samstag, 5. Juli 2014
 von 11 - 18 Uhr

- Spitzen Aktionspreise
- Kinderschminken
- Glücksrad
- Grillen



Altenhofweg 2a
 Neumarkt

09181 4855 0
 info@schwarz.de

SCHWARZ
 COMPUTER SYSTEME

Wir arbeiten für Sie!

**PLANUNG
 BERATUNG
 SERVICE
 DIENSTLEISTUNGEN**

- Gartengestaltung
- Treppenbau
- Natursteinarbeiten
- Terrassenbau
- Pflasterarbeiten
- Zaunbau/Holzbau

DG **Dittrich**
GARTENBAU
 Kompetenz im grünen Bereich

Röthenbacher Straße 7 · 90602 Pyrbaum
 Fax 091 80/18 04 17 · Mobil 01 76/24 52 81 20 · info@gartenbau-dittrich.de

Tel. 0 91 80/93 09 88 · www.gartenbau-dittrich.de

CM Bauelemente
 Fenster · Türen · Sonnenschutz

- | | |
|--------------------|---------------------|
| CM Terrassendächer | CM Markisen |
| CM Haustüranlagen | CM Glasschiebetüren |
| CM Zimmertüren | CM Garagentore |
| CM Rollläden | CM Stahltüren |
| CM Jalousien | CM Industrietore |
| CM Vorbaurollläden | CM Torantriebe |

Udo Konnerth
 Windmühle 10a in 90602 Pyrbaum
 Tel. 0 91 80 - 90 92 67
 mail: info@cmbauelemente.de
 www.cmbauelemente.de

SCHÜCO

Ausstellung: CM Bauelemente Nachfolger GmbH
 Diebacher Str. 11e in 90449 Nürnberg

*Möbel aus Holz vom Schreiner-
 so individuell macht's keinen!*

Fragen Sie uns, wir planen und fertigen individuell für Sie!



SCHERER
 Bau- & Möbelschreinerei

Anfertigung von:

- Fenstern aus Holz und Kunststoff
- Haus- und Zimmertüren
- Wintergärten
- Möbelfertigung von Küchen,
 Wohn- und Badezimmern
- Garderoben
- Glaserarbeiten

Schwarzacher Straße 18 · 90602 Pyrbaum-Seligenporten
 Telefon (09180) 636 • Telefax (09180) 3190
 Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.schreinerei-scherer.info
 E-Mail: e.scherer@schreinerei-scherer.info

Kirchenchorproben

Do. 26.06. - 19.30 Uhr Chorprobe
Do. 10.07. - 19.30 Uhr Chorprobe

Das neue Gotteslob ist nun endlich da.

Die bestellten Gotteslobe können im Pfarrbüro abgeholt werden.

Die Einführung des neuen Gesangsbuches wird erst zum Willibaldsfest, also am Sonntag, 06. Juli 2014 sein.

Ministranten

In diesem Jahr findet das Ministranten-Fußball-Turnier am 05.07.2014 von 13.00 Uhr bis ca. 17.00 Uhr in Pyrbaum am Sportplatz statt.

Frauenbund

Am Dienstag, 08.07.2014 findet das Grillfest des Frauenbundes im Garten beim Pfarrheim um 19.30 Uhr statt.

Herzliche Einladung!

Krankenpflegeverein Pyrbaum-Seligenporten

Bitte denken Sie bei „Veränderungen“ auch an den Krankenpflegeverein, z. B. bei der Änderung der Kontoverbindung usw.

Wort des Lebens Kreis

Wir sind eine Gruppe von katholischen und evangelischen Christen, die sich einmal im Monat trifft. Bei unseren Begegnungen tauschen wir uns über eine Textstelle in der Bibel aus und überlegen, wie sich diese in unser konkretes Leben übertragen lässt.

Bei Interesse melden sie sich bitte im Pfarrbüro (09180/ 7 23) oder bei Petra Schmitt (09180/ 17 60).

Wir sammeln abgestempelte Briefmarken für die Steyler Mission

Bitte sammeln Sie mit!

Zu beachten ist:

Die Briefmarken jeweils mit mindestens einem Rand von etwa 0,5 cm ausschneiden und nicht vom Papier lösen.

Sammelstellen:

- Weißer Kasten (Anregungen Pfarrgemeinderat) neben der Ausgangstüre der Kirche.
- In der Sakristei
- Im Pfarrbüro

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!!

Verabschiedung des Pfarrgemeinderats und 10jähriges Jubiläum von Pfr. Casimir Dosseh

Michael Debus, Klaus Bäuml, Britta Schmalz, Heike Hering, Norbert Meier/ nicht anwesend: Georg Konrad, Birgit Schäftlmayer, Sebastian Schmitt und Jutta Wölfel wurden mit einer Urkunde und einer Rose verabschiedet. Pfr. Casimir Dosseh bedankte sich herzlich für die wertvolle Arbeit des ehemaligen Pfarrgemeinderats und stellte den für die kommenden vier Jahre verantwortlichen Pfarrgemeinderat der Kirchengemeinde vor.



In dem feierlichen Gottesdienst, mit Unterstützung des Kirchenchors und Pfr. Hausner, wurde Pfr. Casimir Dosseh zu seinem 10jährigen Jubiläum der Primiz beglückwünscht. Danach feierte die Kirchengemeinde bei einem Stehempfang im gemütlichen Beisammensein.

Firmung

Erstmals fand die Firmung für die ganze Seelsorgeeinheit in Postbauer-Heng, St. Elisabethkirche statt. Domkapitular Norbert Winner spendete das Sakrament der Firmung durch die Salbung mit Chrisamöl. Das Motto „Wofür brennst du?“ führte durch den feierlichen Gottesdienst.



Bildnachweis: Foto Stegmeier

Katholische Pfarrei Seligenporten

Mariä Himmelfahrt (www.pfarrei-seligenporten.de)

Geburtstage

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.



Zu Ihrem Geburtstag alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen, das wünscht Ihnen von Herzen Ihr Pfarrer Hans Henke

Die Pfarrei Seligenporten bittet alle Jubilare sich im Pfarrbüro (mittwochs von 15.00 Uhr bis 16.30 Uhr, Tel. 09180/ 8 44; E-Mail: seligenporten@bistum-eichstaett.de) zu melden, wenn Sie mit der Veröffentlichung Ihres Geburtstages ab dem 70. Lebensjahres im Mitteilungsblatt und/oder in der Kirchenzeitung nicht einverstanden sind.

Gottesdienstzeiten in der Sommerzeit

Samstag um 18.30 Uhr Vorabendgottesdienst in Seligenporten

Sonntag um 9.30 Uhr Pfarrmesse in Seligenporten

Dienstag um 18.00 Uhr in Rengersricht

Mittwoch um 15.00 Uhr Kinder- u. Schülergottesdienst in Seligenporten

Donnerstag um 18.00 Uhr in Rengersricht

Freitag um 18.00 Uhr in Seligenporten

Alle Gottesdienstzeiten sind immer aktuell auf

www.pfarrei-seligenporten.de

eingestellt oder bei der Infotafel an der Pfarrkirche und Filialkirche.

Frauenkreis

Am Dienstag, den 8. Juli, zeigt uns Herr Pfarrer Fiedler, Postbauer-Heng, einen Diavortrag von seiner Reise nach Malta, Beginn 19.00 Uhr.

Gäste sind bei uns jederzeit auf das Herzlichste willkommen.

Im August finden keine Veranstaltungen statt. Unser neues Programm starten wir im September. Termine für Vorträge und Veranstaltungen geben wir rechtzeitig bekannt.

Liebe Grüße. Eure Bruni

JÜRGEN P. LIHL
Rechtsanwalt

CHRISTOPHER LIHL
Rechtsanwalt

- Verkehrsrecht
- Versicherungsrecht
- Mietrecht
- Baurecht
- Arbeitsrecht
- Erbrecht
- Strafrecht
- Vertragsrecht
- Ehescheidungsrecht
- Unterhaltsrecht
- IT-Recht
- Gesellschaftsrecht

Lihl

Rechtsanwälte

KANZLEI POSTBAUER
Centrum 12
92353 Postbauer-Heng
Tel. 09188 / 5 99 30 25
Fax. 09188 / 5 99 30 28

KANZLEI FÜRTH/Bay.
Moststr. 31
90762 Fürth
Tel. 0911 / 74 90 60
Fax. 0911 / 7 49 85 11
info@kanzlei-lihl.de
www.kanzlei-lihl.de



Sorgenfrei leben im Alter
in unseren Seniorenheimen

„Rudolf Scharrer“

Burgthanner Str. 99
90559 Burgthann – Mimbberg
Tel. 0 91 83 / 9 14 – 0
email: awo-rudolf-scharrer-heim@awo-nuer-land.de
www.awo-nuer-land.de/rudolf-scharrer-heim

„Faberschloß“

Dürrenhembacher Str. 15
90592 Schwarzenbruck
Tel. 0 91 28 / 92 53 - 0
eMail: awo-heim-faberschloß-1@awo-nuer-land.de
www.awo-nuer-land.de/faberschloß

**Auch Kurzzeit-
und Verhinderungspflege!**

**Besuchen Sie uns - wir nehmen
uns gerne Zeit für Sie!**

Getränkeland Müller OUTLET
IHR GETRÄNKE-SPEZIALIST
OBERFERRIEDEN
Am Espen 2
ANGEBOT • 18.06.-01.07.2014

 NEUMARKTER MINERALBRUNNEN PLUS APFEL Apfelschorle 9 Fl. à 1,0 l 7,79 € Pfand: 3,75 € 0,87 € / l	 Glossner TORSCHMIED'S DUNKEL Im zünftigen Biiglorschluss 16 Fl. à 0,5 l * Pfand: 3,90 € 10,79 € 1,35 € / l	 Apollinaris Classic/Medium 4x 10 Fl. à 1,0 l nach Wahl! Pfand: 12,00 € 14,97 € 0,37 € / l
 volvic fruit & eistee 6 Fl. à 1,5 l Pfand: 3,00 € 6,99 € 0,78 € / l	 NEUMARKTER MINERALBRUNNEN Spritzig Still Extrastill Naturell 12 Fl. à 0,7/0,75 l * Pfand: 3,30 € 3,79 € 0,42-0,45 € / l	 Tucher Weizen alle Sorten 20 Fl. à 0,5 l Pfand: 3,10 € 10,99 € 1,10 € / l
 Aldorfer Offill BIO DE-ÖKO-006 20 Fl. à 0,5 l Pfand: 3,10 € 9,49 € 0,95 € / l	 NEUMARKTER MINERALBRUNNEN ORIGINAL MEDIUM 12 Fl. à 1,0 l Pfand: 3,30 € 5,99 € 0,50 € / l	 Tucher Weizen alle Sorten 20 Fl. à 0,5 l Pfand: 3,10 € 10,99 € 1,10 € / l

MO-FR: 8:30-12:30 / 13.30-19.00 Uhr * Samstag: 8:00-15:00 Uhr



Steinmetzmeister
Volker Holzammer

Grabmal Bau Bildhauerei Restauration

Lassen Sie sich von uns ein unverbindliches Angebot erstellen.
Wir beraten Sie gerne.

Wolfsteiner Platz 5
90602 Pyrbaum

09180 / 1 86 33 41
0178 / 33 06 721

**KFZ -
Meisterbetrieb
für alle Marken**



- KFZ - Reparaturen aller Art
- jeden Dienstag
Hauptuntersuchung
- Inspektionsservice
- Bremsenservice
- Fehlerdiagnose



SCHMIDT GMBH

Partner für Ihr Fahrzeug



www.psw-schmidt.de

FIT FÜR DEN SOMMER

Klimaservice
ab **69 €**



Urlaubs-Check
9,90 €



Am Brand 4 90602 Seligenporten Tel. 0 91 80 / 180 18 40

Einladung zum Pfarrfest der Pfarrei Seligenporten



An Fronleichnam
den 19. Juni 2014

Programm zum Pfarrfest

8.30 Uhr **Festgottesdienst** mit anschließender
Fronleichnamsprozession

ab 14.00 Uhr treffen sich jung und alt zu einigen geselligen Stunden
im Klosterhof

Für Ihr leibliches Wohl ist bestens gesorgt

... und für unsere Kleinen!!!

Toben in der Hüpfburg
Viel Spaß mit dem Spielemobil

17.00 Uhr **Kirchenführung** in unserer Pfarrkirche

Die musikalische Umrahmung übernimmt unsere
Seligenportener Dorfmusik

Kath. Pfarramt Möning

Filiale Schwarzach

92342 Freystadt-Möning, Pfarrstr. 1
Tel. 09179/90705, Fax 09179/90706, www.pfarrei-moening.de
e-mail: moening@bistum-eichstaett.de

Die Gottesdienstordnungen finden Sie im aktuellen Pfarrbrief.

Pfarramt:

Bürozeiten der Sekretärin:

Montag, Mittwoch und Donnerstag von 9.00 – 12.00 Uhr

Gottesdienste in Schwarzach

mittwochs um 18.30 Uhr Rosenkranz, um 19.00 Uhr hl. Messe

Fronleichnam

Der Festgottesdienst an Fronleichnam, 19.06.14 beginnt um 9.00 Uhr in der Pfarrkirche Möning. Anschließend ist feierliche Fronleichnamsprozession zu den vier Kapellen in Möning. Die Kommunionkinder nehmen in ihren weißen Festkleidern teil, die Vereine mit Fahnenabordnungen, die Mädchen dürfen Blumen streuen. Herzliche Einladung zur Teilnahme an alle Gläubigen.

Johannisfeuer

Am Samstag, 21.06.14 wird um 20.00 Uhr vor der Bergkirche Möning ein Gottesdienst zu Ehren des Hl. Johannes gehalten, gestaltet vom Kirchenchor Möning mit rhythmischen Liedern. Anschließend segnet Pfr. Hanke das Johannisfeuer. Der Kirchenchor sorgt wieder für das leibliche Wohl mit Grillwürstchen und Getränken. Herzliche Einladung.

Herz-Jesu-Wallfahrt

Am Sonntag, 29.06.2014 findet die Herz-Jesu-Fußwallfahrt nach Velburg statt. Alle Gläubigen, die gut zu Fuß sind, sind zu dieser Wallfahrt auf den Herz-Jesu-Berg bei Velburg herzlich eingeladen. Treffpunkt ist um 2.15 Uhr bei der Metzgerei Weißmüller, Start ist pünktlich um 2.30 Uhr, um ca. 6.00 Uhr ist Frühstückspause in Leutenbach, und kurz vorm Ziel ein kurzer Einkehrschwung in Lengenfeld. Der Festgottesdienst beginnt um 10.00 Uhr auf dem Herz-Jesu-Berg. Festprediger ist heuer Bischof Walter Mixa. Der Pilgerzug wird von 2 Fahrzeugen begleitet, die die Sicherung

auf den Straßen übernehmen und auch Ersatzschuhe oder Rucksäcke mitnehmen können. Auch wenn es einmal zu beschwerlich wird, kann im Auto mitgefahren werden. Bitte bei Rudi Hiltl, Tel. 09179/ 59 41 oder Josef Bauer, Tel. 09179/ 13 90 für die Wallfahrt anmelden, damit sie in Leutenbach das Frühstück bestellen können.

Patrozinium und Pfarrfest

Das Patrozinium zum Hl. Willibald wird in Möning am Sonntag, 06. Juli mit einem Festgottesdienst um 9.45 Uhr in der Pfarrkirche gefeiert. Nachmittags sind alle Pfarrangehörigen, besonders auch die Schwarzacher in den Pfarrgarten eingeladen, um bei Kaffee und Kuchen, Grillwürstchen und Getränken, sowie musikalischer Unterhaltung ein paar schöne Stunden zu verbringen.

Jugendgottesdienst

Am Samstag, 12. Juli gestaltet die KLJB Möning die Vorabendmesse. Auch neue Mitglieder werden in die KLJB aufgenommen. Besonders eingeladen sind auch die Jugendlichen aus Schwarzach. Anschließend findet das Dorffest in Möning statt.

Landeskirchliche Gemeinschaft Burghann/Schwarzenbach



Dillbergtreffen der Landeskirchlichen Gemeinschaft Burghann/Schwarzenbach am Sonntag, 15. Juni 2014 um 14.00 Uhr zum Thema „Bleib fröhlich!“ Gastredner Marcus Dresel ist Verbandsjugendleiter des Christlichen Jugendbundes in Bayern. Die Kinder sind eingeladen zum Extra-Programm mit der Kinderreferentin Christine Stern und Team zu einer spannenden Geschichte, Action, Spiele und jede Menge Spaß. Nach dem gottesdienstlichen Teil ist für das leibliche Wohl (Kaffee, Grillen, Eis etc.) gesorgt. Die Veranstaltung findet im alten Steinbruch in der Nähe des Ortseingangs Dillberg (bei Postbauer-Heng) statt, bei schlechtem Wetter im neuen Gemeinschaftshaus, Schwarzenbach.

Veranstaltungskalender

14.06.2014-15.06.2014 • Bürgerfest Rengersricht • Musikverein der Marktgemeinde Pyrbaum, FF Rengersricht, Schützenverein St. Hubertus • Dorfplatz Rengersricht

17.06.2014 09.30 Uhr • Ausflug – Allgemeiner Seniorenclub Pyrbaum

15.06.2014 09.30 Uhr • Oldtimertreffen 2014 – SV Seligenporten • Altes SVS Gelände Seligenporten

19.06.2014 14.00 Uhr • Pfarrfest Seligenporten • Klosterhof Seligenporten

19.06.2014-22.06.2014 • Besuch Partnergemeinde Csákvár

21.06.2014 18.30 Uhr • Backofenfest – Obst- und Gartenbauverein Schwarzach • FF-Haus Schwarzach

21.06.2014 19.00 Uhr • Sonnenwendfeier – TSV Pyrbaum • Festplatz Pyrbaum

23.06.2014 19.30 Uhr • Bibelkreis – Evang. Seniorenkreis • Am Finkenschlag 18 Pyrbaum

26.06.2014 • Evang. Seniorenkreis • Ausflug

27.06.2014 15.00 Uhr • Spielnachmittag – Betreutes Wohnen zu Hause • Sportbar PAUL+A

28.06.2014 Ab 18.00 Uhr • Open Air „Sommerwind“ – Heimatverein Kloster Seligenporten • Klosterbauer Anwesen Seligenporten

28.06.2014 ab 18.00 Uhr • Saisonabschlussfeier (Johannisbärfest) – Clubfreunde Pyrbaum-Rohrenstadt • Kurpfalzstraße 21, Pyrbaum

28.06.2014 20.00 Uhr • Kunstprojekt – Kunst im Dorf • Kunststadel Oberhembach

29.06.2014 11.00 Uhr • Kunstprojekt – Kunst im Dorf • Kunststadel Oberhembach

Juni/Juli • 20-Jahrfeier - Schäferhundeverein Pyrbaum • am Vereinsgelände

Juli 2014 • Vereinsausflug – SRK Pyrbaum

01.07.2014 13.30 Uhr • Kaffeenachmittag – Seniorenkreis Seligenporten • Pfarrheim Seligenporten

XAVER BRANDL GmbH

SPENGLEREI
SCHLOSSEREI
SANITÄR-INSTALLATION

KIRCHENWEG 1 · 90602 RENGERSRICH
TELEFON 0 91 80 / 8 50

BERGSTRASSE 1 · 92342 MÖNING
TELEFON 0 91 79 / 9 42 44 · TELEFAX 9 42 43



rackl
AUTOMOBILE

Inspektion?

... damit nicht nur
der Ball „rund läuft“!

**Nutzen Sie auch den
RACKL-URLAUBS-CHECK!**

Hauptuntersuchungstermine im JULI:

03./08./17./22./31. Juli 2014

Rackl-Automobile · Pfälzerstraße 30 · 92353 Postbauer-Heng · Tel. (09188) 735



NIE WIEDER STREICHEN!!!

Holzfenster-Schutzsysteme aus Aluminium

Sie hatten vor, Ihre Fenster zu streichen? Oder wollten Sie in neue Fenster investieren? Das ist vielleicht unnötig! Die Alu-Verblendung ist auf alle gängigen Standard-Holzfenster anwendbar. In vielen schönen Farben möglich! Kein Bauschutt, Lärm oder Schmutz während und nach den Arbeiten! Rufen Sie uns an! Wir beraten Sie.

KLEBL Schreinerei OHG

Am Stadtgraben 22 · 92342 Freystadt · Tel. 09179 - 942-20 · Fax -23
E-mail: schreinerei_klebl@t-online.de · Internet: www.schreinerei-klebl.de

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr.
8.30 - 17.00 Uhr
und nach tel.
Vereinbarung

FAHRSCHULE

Kohlmann GmbH

Neumarkt · Altdorf · Burgthann · Pyrbaum

Gartenweg 6, 90602 Pyrbaum

☎ 09181 / 82 02 + 0171 / 4 03 67 52

www.fahrschule.kohlmann.de

Anmeldung jederzeit
in Pyrbaum

bei unserem Fahrlehrer
Herrn Peter Pflug,

Tel.: 0171 / 3 58 53 07

MEIER

Garten- & Landschaftsbau



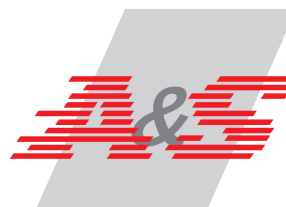
- Pflasterarbeiten
- Erdarbeiten
- Trockenmauern
- Treppenanlagen
- Zaunbau u. Sichtschutzwände
- Lader- u. Minibaggerarbeiten
- Rasenansaat
- Gartenpflege

Mathias Meier
Veitstr. 3
Pavelsbach
92353 Postbauer-Heng

Tel.: 0 91 80 / 93 97 53
Fax: 0 91 80 / 93 97 54
Mobil: 01 75 / 4 06 74 83

Sicherheit gegen Einbruch

- Einbruchmeldeanlagen
- KESO-Schließanlagen



ALARM & SICHERHEIT GMBH
Ezelsdorfer Straße 4
92353 Postbauer-Heng
Telefon 0 91 88 - 30 03 55
Telefax 0 91 88 - 30 03 56

01.07.2014- 04.07.2014 • 4 tägiger Ausflug ins Wipptal (Tirol) – VdK Ortsverband Pyrbaum

05.07.2014 18.00 Uhr • Dreherfest – Schützenverein St. Hubertus Rengersricht • Sportplatz Rengersricht

05.07.2014 19.00 Uhr • Sommernachtsfest – FF Seligenporten • Feuerwehrwiese Seligenporten

05.07.2014 18.00 Uhr • Grillfest – FF Oberhembach Gartenbau- und Heimatpflegeverein Oberhembach • Am Alten Sportplatz Oberhembach

05.07.2014 16.00 Uhr • Jugendfischen – Fischereiverein Pyrbaum • Pyrbaumer Weiher

06.07.2014 Sommerfest – Kiga Regenbogen 8 Kiga Regenbogen

07.07.2014 19.30 Uhr • Bibelkreis • Am Finkenschlag 18 Pyrbaum

10.07.2014 19.30 Uhr • Evang. Frauenkreis • Evang. Gemeindehaus Pyrbaum

11.07.2014 19.30 Uhr • Kickerturnier – Schützengilde 1876 Pyrbaum • Schützenhaus Pyrbaum

13.07.2014 09.30 Uhr • Silberne Konfirmation • Evang. Kirche Pyrbaum

13.07.2014-14.07.2014 • Kirchweih Oberhembach • Dorfplatz Oberhembach

15.07.2014 09.30 Uhr Ausflug – Allgemeiner Seniorenclub Pyrbaum

Vereinsnachrichten

Schützengesellschaft Kloster Tannenreis Seligenporten 1902 e.V.

Ausflug ins Erzgebirge

Am ersten Maiwochenende unternahm die SKT einen Ausflug ins Erzgebirge, den unser Ausschussmitglied Philipp Maier sehr gut organisiert hatte.

Erste Station war die Besichtigung der Privatbrauerei Fiedler, die der Inhaber nach der Wende mit viel Herzblut wieder auf- und ausgebaut hat. Anschließend trafen wir uns zu einem Vergleichsschießen mit den Schlettauer Schützen, deren Gastfreundschaft uns alle sehr beeindruckt hat. Nach dem Schießen gab es frisch geräucherte Forellen, von einem Schützenbruder vor Ort frisch zubereitet, und natürlich genügend für den Durst, der Fisch musste ja schwimmen.

Am nächsten Tag ging es zu einer Bergwerkseinfahrt nach Frohnau in den Besucherstollen Markus-Röhling. Ausgestattet mit Helmen und entsprechender Oberbekleidung fuhren wir mit einem kleinen Bergwerkszug in den 8° frischen Stollen, in dem es viele umfassende Infos über den ehemaligen Erzabbau gab.

Danach besichtigten wir die Stadt Annaberg-Buchholz. An diesem Tag hatte die friedliche Reformation von Annaberg ihren 475. Jahrestag. Auf dem Marktplatz fand mit gut 100 original kostümierten Darstellern ein historisches Festspiel statt. Nach dem Mittagessen im Mühlenlokal Frohnauer Hammer verabschiedeten wir uns von den Schlettauer Schützen und luden Sie zu einem Gegenbesuch nach Seligenporten ein, wir freuen uns schon jetzt auf ein Wiedersehen mit unseren neuen Schützenkameraden und -innen.



Geburtstag

Am 2. Juli 2014 feiert unser **1. Schützenmeister Willibald Rupp** seinen 65. Geburtstag.

Zu diesem Festtag wünschen wir, die Schützengesellschaft Kloster Tannenreis, unserem Chef alles Gute, Gesundheit, Glück und Gottes Segen.

3. Jugendmasters der Bogenschützen

Am Samstag, den **28. Juni 2014** findet bereits zum 3. Mal das Seligenportner Jugendmasters unserer Bogenabteilung statt. Auf dem Bogenschießplatz neben dem Schützenheim treffen sich ab 10.00 Uhr Bogenschützen von der Schüler- bis zur Juniorenklasse.

Weitere Infos erhaltet Ihr von unserem VÜL Peter Schwarz, Tel. 0173/ 5 65 21 37 und auf unserer Homepage www.skt-ev.de.

Festzug

Der Festzug des Schützenvereins Wappersdorf anlässlich Ihres 50jährigen Jubiläums findet am Sonntag, den **29. Juni 2014** statt; Treffpunkt am Schützenheim um 13.00 Uhr.

Es wäre schön, wenn wieder viele Schützen und -innen in Tracht daran teilnehmen würden.

Sommerfest 2014

Unser Sommerfest mit kleinem Lagerfeuer findet dieses Jahr am

Samstag, den 26. Juli 2014, ab 18.30 Uhr

statt. Dazu möchte die SKT bereits schon jetzt die ganze Bevölkerung recht herzlich einladen.

Jugendtraining Luftgewehr

Jeden Dienstag findet ab **18.30 Uhr** im Schützenheim unser Training für die Schüler bzw. Jugend statt. Ihr könnt jederzeit bei uns einmal vorbeischauen, ein bisschen „Schützenluft“ schnuppern und natürlich auch unsere Jugendgewehre ausprobieren.

Durch die Anschaffung eines Jugend-Lasergewehres (Trainingssimulator mit modernster Infrarot-Lichttechnik) können bereits Schüler von 8 - 12 Jahren bei uns trainieren.

Unsere Jugendtrainerin Melanie Rupp (Tel. 12 12) hilft Euch gerne dabei.

Bogenschießen

Zur Sommersaison lädt die Bogenabteilung jeden Sonntag von 18.00 - 21.00 Uhr zum allgemeinen, freien Training ein.

Das Jugendtraining findet dienstags, von 16.00-18.00 Uhr, für Erwachsene mittwochs von 18.00 - 21.00 Uhr statt.

Bogeninteressierte, ob Jagd-, Recurve- oder Compoundbogen können gerne einmal zum Schnupperschießen auf unsere Bogenschießanlage neben dem Schützenhaus kommen.

Unser Vereinsübungsleiter Peter Schwarz zeigt ihnen den Umgang mit Pfeil und Bogen.

Weitere Informationen erhaltet Ihr vor Ort oder unter Tel. 0173/ 5 65 21 37.

Heimatverein Seligenporten

Dirndl-Moidl gesucht!

Der Heimatverein Kloster Seligenporten veranstaltet auf dem Open-Air-Fest „Sommerwind“ am 28. Juni einen Dirndl-Wettbewerb.

Wer hat das schönste Dirndl und wer sieht darin am festesten aus.

„Moidla“ zwischen 16 bis 66 stellen sich in ihrer Tracht auf dem Sommerfest einer Jury.

Die Gewinnerinnen bekommen tolle Preise. Wer Lust hat mitzumachen meldet sich bis zum 20. Juni beim Heimatverein Kloster Seligenporten persönlich oder über E-Mail: heimatverein.kloster@seligenporten.com

„Sommergaudi auf der Klosterwiese“

Der Heimatverein Kloster Seligenporten lädt am 28. Juni 2014 zum zweiten großen Open-Air-Fest „Sommerwind“.

Das Trio „Herzhaft“ und die Kultband „Klostergold“ mit dem neuen Sänger Daniel sorgen für die musikalische Unterhaltung.



**Ein guter Tag,
beginnt in einem schönen Bad**



Sie möchten bauen, renovieren oder Ihr Bad barrierefrei gestalten?

Wir beraten Sie ausführlich, erstellen maßstabsgetreue Skizzen von Ihrem Traumbad und lassen diese mit unserem professionellen 3D-Badplaner am Computer räumlich entstehen.
So lernen Sie Ihr Bad bereits vor dem Einbau kennen und können ihm anschließend den letzten Schliff geben.



Gartenträume werden wahr!

Verschönern Sie Ihren Garten mit

**Beet- und Balkonpflanzen
Ziersträucher und Rosen
Obstgehölze und Beerensträucher
Stauden
oder Rollrasen**



Neumarkt - Lange Gasse 21
Tel.: (0 91 81) 92 82
www.gartenland-rabovsky.de

...wo denn sonst!



FREUDE IST SPORTLICH FAIR.

Wir sind für Sie da, zu allen Fragen rund ums Thema Fahrfreude. Ob Sie sich nur unverbindlich informieren, eine Probefahrt machen oder einen Service-Termin für Ihren BMW vereinbaren wollen.

AUTOHAUS PARTL NEUMARKT

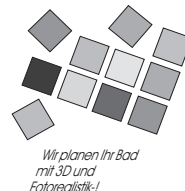
BMW EfficientDynamics
Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.



- Treppengeländer
- Gartenzäune u. Tore
- Torantriebe
- Edelstahlarbeiten
- Kunstschmiedearbeiten

Ortsstraße 27, 90602 Rengersricht
Tel.: 0 91 80 / 93 00 27 Fax: 93 00 29
eMail: bhammerer@t-online.de
www.schlosserei-hammerer.de

FLIESEN ♦ NATURSTEINE



AUSSTELLUNG BERATUNG VERKAUF VERLEGUNG RENOVIERUNG

*Öffnungszeiten der Ausstellung: Samstag von 9.00 bis 16.00 Uhr
und nach Vereinbarung*

90602 Pyrbaum-Seligenporten · Möninger Str. 38 · Tel. 0 91 80 / 93 02 02
Fax 0 91 80 / 93 02 00 · Mobil 01 72 / 8 32 55 83 · eMail: bayer.fliesen@t-online.de

Der Garant für Ihre Sicherheit



- Alarmdurchschaltung
- Videofernüberwachung
- Geld-/ Werttransporte
- Streifen-/ Revierdienste
- Werkschutzdienste
- Bewachungsdienste
- Veranstaltungsdienste

Wir informieren Sie gerne!

SD Sicherheitsdienst GmbH

Hinterer Fuchsberg 3 · 92318 Neumarkt i. d. OPf
09181 / 47 48-0 · info@sicherheitsdienst-gmbh.de



www.sicherheitsdienst-gmbh.de

Die Seligenportner Damenfeuerwehr-Kapelln nimmt wieder das Gemeinleben humorvoll und bissig aufs Korn.

Ein weiterer Höhepunkt ist die Wahl zum schönsten Dirndl-Moidl. Fesche Mädels aus nah und fern stellen sich in ihrer Tracht einer Jury.

Auf die Gewinnerinnen warten tolle Preise. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Beginn: 17.00 Uhr

Eintrittspreis: 7 €, Vorverkauf 5 €

Vorverkauf bei Bäckerei Lehmeier, Seligenporten, Metzgerei Mark, Seligenporten, oder über Internet: heimatverein.kloster@seligenporten.com

Gartenbau- und Landespflegeverein e.V. Seligenporten

Am 13.5.2013 haben zwanzig Schulkinder der Klasse 2b der Volksschule Seligenporten mit ihrer Lehrerin Frau Berschneider und Mitgliedern des Gartenbauvereins Seligenporten im Schulgarten Kartoffeln gelegt.

Der 2. Vorsitzende Günther Pfülb erzählte über die Geschichte der Kartoffel und beantwortete die Fragen der Kinder.



Aufgrund des trüben Wetters wurden die Kinder zum Abschluss im Gerätehaus des Gartenbauvereins mit Bratwürstchen vom Grill und Getränken verköstigt.

Freiwillige Feuerwehr Seligenporten

SOMMERNACHTSFEST

Am Samstag den 05. Juli 2014
ab 19:00 Uhr
auf unserer Feuerwehrwiese



Auf Ihr Kommen freut sich
die Freiwillige Feuerwehr Seligenporten

SV Seligenporten

Freundschaftsspiel des „neue“ SVS gegen den Zweitligisten, die SpVgg Fürth.

Die aktuelle Saison ist gerade erst zu Ende gespielt, da wirft die kommende Spielzeit schon jetzt ihre höchst interessanten Schatten voraus. Macht doch am 1. Juli die nur denkbar knapp und unglücklich in der Relegation zur Bundesliga gescheiterte SpVgg Greuther Fürth ihre Aufwartung zu einem Freundschaftsspiel im Kloster.

Wer also erleben möchte, wie sich der dann neuformierte SVS gegen die vielleicht spielerisch beste Elf der zweiten Liga schlägt, sollte sich diesen Termin ganz dick anstreichen - **Dienstag, 01. Juli, 18.30 Uhr.**

Auch der SV Seligenporten wird die Gelegenheit nutzen, seinen Kader für die Saison 2014/2015 vorzustellen - habe doch nicht weniger als fünf Spieler zum Saisonende den SVS verlassen- und wirbt für diese Veranstaltung mit familienfreundlichen Eintrittspreisen.

10,00 €, für Vollzahler

8,00 €, für Rentner / Schwerbeschädigte / Schüler/Studenten

5,00 €, für Kinder von 8 - 14 Jahren.

Karten gibt's im Vorverkauf bei den beiden Banken in Pyrbaum, bei der Metzgerei Mark in Seligenporten und natürlich in Postbauer-Heng im „Feinerl“ am Bahnhof oder telef. unter 01515/ 2 48 76 33 -Dieter Meyer.



Geburtstage

Der SV Seligenporten gratuliert nachfolgenden Mitgliedern recht herzlich zum Geburtstag:

80. Geburtstag

Scherer Willi, 13.06.

60. Geburtstag

Meyer Gerhard, 17.06.

55. Geburtstag

Wild Norbert, 17.06.

50. Geburtstag

Gronauer Evelin, 16.06.

65. Geburtstag

Lock Heinz, 07.07. und Rupp Willibald, 02.07.

Verein für Deutsche Schäferhunde (SV)

Der Schäferhundeverein Pyrbaum e.V. bietet allen Hundefreunden Unterstützung in Fragen der Anschaffung, Erziehung und Ausbildung von Hunden aller Rassen an.

Zum Kennenlernen und für fachlichen Informationsaustausch mit unseren erfahrenen Ausbildern laden wir Sie in unser gemütliches Vereinsheim ein.

Die Übungszeiten und gleichzeitig die Öffnungszeiten des Vereinsheims sind:

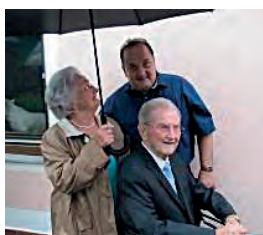
Mittwoch von 17.00 bis 20.00 Uhr und Samstag von 15.00 bis 19.00 Uhr

Ansprechpartner: Franz Meier, Johann-Holzhammerstr.15, 90602 Pyrbaum, Telefon: 09180/ 21 39, E-Mail: franz.meier-py@t-online.de



Liederkranz Pyrbaum e.V.

Geburtstag



„Gut beschirmt“ von seiner Familie konnte Herr Fritz Schmidt am 28. Mai seinen 85. Geburtstag feiern. Das war ein schöner Anlass, um unseren großzügigen Förderer und Gönner mit Blasorchester und Chor ein Ständchen zu bringen. Nach seinen engagierten Dankes-Worten wurde auf Wunsch des Jubilars das Volkslied „Nehmt Abschied Brüder“ gesungen. Verbunden mit dem gegenseitigen Versprechen, in 5 Jahren zum 90. wieder zu singen und zu spielen!



Musik ist Trumpf.

Das Jahreskonzert des Liederkrans Pyrbaum hat wieder überzeugt. Mit „Ohrwürmer“ hat man die Erwartungen des Publikums gut getroffen. Matthias Schuster führte mit gewohnt lockerer Manier durch das Programm.

Das Blasorchester unter der Leitung von Florian Winkel eröffnete mit der Titelmelodie „Musik ist Trumpf“ den Abend, es folgten die Jagdhornbläser unter der Leitung von Walter Fischer mit dem Hubertusmarsch.

Der Gemischte Chor unter der Leitung von Gerhard Seger ließ bei den Gästen, mit „Griechischen Wein“ und „Sieben Fässer Wein“ Urlaubsstimmung wecken. Mit „Lili Marlen“ begleitet vom Solo-Trompeter Matthias Schuster gingen die Gedanken zurück in eine Zeit, wo dieser Schlager in der ganzen Welt traurige Berühmtheit erlangte.

Das Highlight des Abends war die Sängerin Miriam Roth, die mit den Tophits „A Night like this“ und „Big Spender“ begleitet vom Blasorchester Pyrbaum das Publikum begeistern konnte.

Einen weiteren Höhepunkt setzte das Blasorchester mit „A Symphonic Portrait“ von Andrew Lloyd Webber und „American Patrol“.

Auch die Erfolgstitel aus der böhmischen Blasmusik „Vogelwiese“ und „Slavonicka“ Polka fanden großen Beifall.

Mit der reichlichen Applaus bedacht ging ein sehr anspruchsvolles Konzert zu Ende.



Schützenverein „St. Hubertus“ Rengersricht e.V.

Dreherfest

Am 05.07.2014 findet wieder unser alljährliches Dreherfest auf dem Rengersrichter Sportplatz statt. Hierzu sind alle Mitglieder recht herzlich eingeladen.



Jugendtraining

Alle interessierten Jugendlichen sind immer **montags von 18.00-19.30 Uhr** recht herzlich zum Jugendtraining im Renner-Brandl-Saal eingeladen.

=> Wir laden auch alle Jugendlichen ab 6 Jahren ein <=

=> Testet Euer Schießtalent an unserem neuen Lasergewehr <=

Besucht uns auf unserer Homepage unter www.schuetzenverein-rengersricht.com

(Wünsche und Anregungen werden gerne entgegengenommen!)

Gartenbau- und Landespflegeverein Pyrbaum

Vorankündigung

Unser diesjähriger Tagesausflug findet am 13. September 2014 statt. Hauptziel wird die Landesgartenschau Deggendorf sein. Das Rahmenprogramm wird im Juli noch bekannt gegeben.



Voranmeldungen werden gerne entgegen genommen bei: Helmut Klose, Tel: 10 62 und Martin Ermer (Elektro Traumüller), Tel: 7 04

Über eine zahlreiche Teilnahme freut sich die Vorstandschaft.

TSV Pyrbaum e.V.

Nächste Sitzung TSV Hauptvereinsausschuss:
Mittwoch, 25.06.2014 20.00 Uhr



Übungsleiter gesucht !

Für unsere Gruppe Kinderturnen suchen wir ab September 2014 neue Übungsleiter.

Haben Sie eine Idee für eine neue Sportgruppe? Wollen Sie sich als Übungsleiter in unserem Sportverein engagieren?

Infos und Bewerbungen unter webmaster@tsv-pyrbaum.de oder bei Tanja Fiederer unter Tel: 09180/ 26 75

Unser aktuelles Freizeitangebot:

WAS ?	WANN ?	WO ?	INFO ?
AERUMBA	dienstags 18:00 - 19:00 Uhr	TSV-Halle	Kerstin Zeuschner Tel: 09180-2727
BEHINDERTEN- UND REHASPORT	mittwochs 16:00-18:00 Uhr	TSV-Halle	Wolfgang Pölloth Tel: 09180-1201
CALLANETICS	donnerstags 19:00-20:00 Uhr	TSV-Halle	Silvia Hunner Tel: 09180-939886
DAMENGYMNASTIK fit bis ins hohe Alter	montags 19:30 - 20:30 Uhr	TSV-Halle	Henni Knobling Tel: 09180-737
FREIZEIT-DAMEN FIT & FUN	donnerstags 9:30-10:30 Uhr	TSV-Halle	Thea Rosenau Tel: 09180-1356
FREIZEIT-HERREN I	Montags 19:00 Uhr	Halle Schule	Bernd Feyerabend Tel: 09180-1374
FREIZEIT-HERREN II	donnerstags 20:00-21:00 Uhr	TSV-Halle	Jörg Gründer Tel: 09180-94040
KINDERTURNEN	dienstags 15:30 - 16:30 Uhr	TSV-Halle	Silke Hampel Tel: 09180-186738
STREETDANCE-KIDS I (ab 5 Jahre)	donnerstags 15:30-16:15 Uhr Und 16:15 - 17:00 Uhr	TSV-Halle	Helma Kranz Tel: 09180-186272
STREETDANCE-KIDS II (ab 12 Jahre)	freitags 16:00-17:00 Uhr	TSV-Halle	Carina Meyer Tel: 09180-909770

Sonnwendfeier



des
TSV Pyrbaum

2014



**am Samstag, den
21.06.2014
bei den Sportplätzen**

ab 19:00 Uhr Sonnwendfeier

ca. 21:00 Uhr Feuer-Entzündung

**Für das leibliche Wohl
wird wie immer
bestens gesorgt.**



Jehovas Zeugen - Pyrbaum

Jehovas Zeugen - Pyrbaum laden zu ihren Zusammenkünften in Freystadt, An der Bahn 7 ein

Sonntag, den 15. Juni 2014 6.45 Uhr

- Hinweis auf Radiosendung -

Bayerischer Rundfunk, Programm Bayern 2 – Positionen –

Hören Sie eine Sendung der Religionsgemeinschaft Jehovas Zeugen Deutschland. Thema: www.jw.org – die Internetseite von Jehovas Zeugen

Sonntag den 15. Juni 2014 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Ist es später, als wir denken?** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Siehst du den „Unsichtbaren“?

Sonntag, den 22. Juni 2014 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Folgt dem Weg der Gastfreundschaft.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Niemand kann zwei Herren dienen

Sonntag, den 29. Juni 2014 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Wie man im Dienst für Gott Freude finden kann.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Seien wir guten Mutes: Jehova ist unser Helfer!

Sonntag den 06. Juli 2014 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Liebe – das Kennzeichen der wahren Christenversammlung.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Unseren aufmerksamen, fürsorglichen Gott schätzen.

Sonntag, den 13. Juli 2014 6.45 Uhr

- Hinweis auf Radiosendung -

Bayerischer Rundfunk, Programm Bayern 2 – Positionen –

Hören Sie eine Sendung der Religionsgemeinschaft Jehovas Zeugen Deutschland. Thema: Internationale Kongresse von Jehovas Zeugen

Sonntag den 13. Juli 2014 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Mit gesundem Sinn in einer verdorbenen Welt.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Wie sollten wir antworten?

Jeden **Donnerstag um 19.00 Uhr** finden ebenfalls Bibelbetrachtungen in Freystadt statt – jedermann ist dazu herzlich eingeladen. Nähere Auskünfte unter der privaten Telefonnummer 09180/ 15 86 und unter www.jw.org

Kulturgrenze West e.V. 90602 Pyrbaum

VIVA Voce kommt mit seinem neuesten Programm zur Kulturgrenze West



„EGO“

Nicht wie im Programmheft angegeben „Commando a cappella“ sondern mit dem neuen Programm „EGO“ kommt VIVA Voce nach Pyrbaum. Premiere des neuen Programm ist am 3. Okt. 2014 in Würzburg und bereits einen Tag später sind sie bei der Kulturgrenze West e.V.

Modern, mitreißend und ganz ohne Instrumente – die Markenzeichen von VIVA VOCE sind auch bei der brandneuen Show EGO wieder die bestimmenden Elemente. Die Popstars der A Cappella-Szene sind ein Team – das hört und sieht man.

Mit sattem Sound und topaktuellen Themen laden sie ein zu einem fantastischen Streifzug durch die Welt des EGO. Wo sich die ganze Welt ums „Ich“ zu drehen scheint, setzen sie auf die Stärken des Einzelnen und stehen zum „Wir“. Sie spiegeln in ihrer unnachahmlichen Art den allgemeinen Zwang wider, sich selbst immer und überall in den Vordergrund rücken zu müssen. Zeitkritik kommt hier unterhaltsam und wohl dosiert beim Zuschauer an. Originell und mit viel Humor nehmen sie sich selbst und das EGO auf die Schippe.

Aber keine Sorge: Mit viel Witz und Charme geleiten VIVA VOCE das Publikum durch den Abend. Auch wenn der intellektuelle Anspruch an das

EGO der Band voll erfüllt wird: Am Ende wird der Saal toben und keiner mehr auf seinem Stuhl zu halten sein. **EGO für alle – sozusagen.**

Am 04. Okt. 2014

Mehrzweckhalle Pyrbaum,

Beginn 20.00 Uhr, Einlass ab 19.00 Uhr

Und noch eine Top Veranstaltung im Herbst bei der Kulturgrenze West Pyrbaum; Einer der „Chefs“ der Anstalt vom ZDF nämlich **Claus von Wagner** kommt mit seinem aktuellen Programm „**Theorie der feinen Menschen**“ in die Mehrzweckhalle, am 8. Nov. 2014 um 20.00 Uhr. Erleben Sie Claus von Wagner doch mal live!

Karten bei:

Kulturgrenze West e.V. Tel. 09180/ 22 86

Ticketshop Wochenblatt Neumarkt

Bereits gekaufte Karten für Viva Voce behalten ihre Gültigkeit!

Schützengilde 1876 Pyrbaum e.V.

An alle Großen und Kleinen Kickerfreunde aus Pyrbaum und weit über Pyrbaum hinaus

Hiermit laden wir alle Kickerbegeisterten aus Nah und Fern auf das herzlichste zu unserem diesjährigen Kickerturnier ins Schützenhaus nach Pyrbaum ein.

Anstoß ist am Freitag, den 11. Juli 2014 – um 19.00 Uhr

und dann wird es wieder heißen: kommen, kickern, alles geben und siegen!

Der Einsatz beträgt 5,00 € für Erwachsene und 2,00 € für Jugendliche bis 16 Jahre.

Wie immer können die glücklichen Gewinner unter attraktiven Preisen auswählen und auch für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt.

Wir freuen uns auf Sie, freuen Sie sich auf einen Abend mit sportlicher Herausforderung und leistungsbereiten Gleichgesinnten.

Weitere Details zum Kickerturnier und mehr Informationen zur Schützengilde, können Sie gerne auf unserer Website <http://www.sg-pyrbaum.de> nachlesen.



Altkleider-Sammlung 2014

Die Schützengilde Pyrbaum und insbesondere unsere Schützenjugend, bedanken sich auf das herzlichste bei allen Bewohnern der Marktgemeinde für Ihre großzügige Unterstützung bei unserer diesjährigen Sammelaktion.

Wir würden uns sehr freuen, auch in 2015 wieder auf Ihre Spendenbereitschaft hoffen zu dürfen.

Sportschießen

An alle Schützen und Bürger, die mehr über Sportschießen wissen möchten:

Kommen Sie zu uns ins Schießhaus. Hier können Sie jeden Mittwoch und Freitag ab 19.00 Uhr selbst einmal das Schießen ausprobieren.

Jugendtraining ist jeden Dienstag ab 18.00 Uhr

Günther Fischer, Schützengilde 1876 Pyrbaum e.V.

Kleinanzeigen

Klavierstimmungen

Günter Schwan 09183/ 44 66 oder 0172/ 8 64 28 19

ÄNDERUNGSSCHNEIDEREI EHRENBARGER

Paulstraße 27 - Pavelsbach - Telefon 09180/ 10 24

Änderung von Damen-, Herren- und Kinderbekleidung

Mittwoch und Donnerstag von 09.00 bis 18.00 Uhr

Ambulanter med. Fußpflegedienst. Podologin Marion Baum.

Anmeldung ab 18.00 Uhr. Tel. 09188/ 3 04 62

Übernachtung mit Frühstück

Separat zugängliches Gästepartment mit 3 Betten in Pyrbaum zu vermieten. Tel. 09180/ 7 05

siehe auch unter www.bedandbreakfast.de

Sie brauchen einen neuen Boden?

Wir haben ihn! Leimloses Verlegen mit „Click-System“.

Wir bieten Laminat, Schiffs- und Korkböden, Linoleum, PVC und Teppich, Vinylboden und Nadelvlies zum Kauf an.

NEU: Kitty- und Peanots-Korkböden

Johann Schechinger, Tel 09188/ 28 63 – Mobil: 0177/ 2 42 71 16

wela Suppen-, Brühen- und Soßenverkaufsstelle
J. Smyczek, Fasanenweg 22 in Kemnath, Telefon 26 28

Verleihe Gerüst für Putz- und Malerarbeiten

Firma FELDBERGER, Cäciliastraße 21a, 92353 Pavelsbach
Telefon 09180/ 16 79, Mobil: 0171/ 5 26 28 90

Ihr Spezialist für Dachausbau, Praxisumbau, Umbau aller Art

Alles aus Meisterhand. Unser Team hilft Ihnen bei:

Elektroarbeiten, Malerarbeiten, Fliesenlegen, Sanitär, Heizung, und Trockenausbau auch Schlüsselfertig.

Mobil 0151/ 14 64 93 94

Fa. Brückner Elektro + Trockenbau Meisterbetrieb + Partner

Baumfällung in Gärten – Wurzelstockfräsen alle Größen – Hecken-schnitt

Telefon 09188/ 27 71 oder 0171/ 1 28 77 99

Hole kostenlos Flohmarktware ab.

Tel. 09180/ 22 44

Junges Elektrounternehmen übernimmt zuverlässig folgende Arbeiten:

- Elektroinstallationen aller Art

(z. B. Neubau, Umbau, Kleinreparaturen außer Geräte)

- SAT-Anlagen (Montage und Reparatur auch von Fremdkauf)

- Netzwerkverkabelung mit Messprotokoll (Eigene Messgeräte im Haus)

- Elektroheizungen (Nachtspeicher, Marmorheizung, Fußbodenheizung aller Arten)

Mobil 0151/ 14 64 93 94

Fa. Brückner Elektro + Trockenbau Meisterbetrieb

Garten- und Forstgeräte, Verkauf und Verleih

Kundendienst – Ersatzteile – Bring- und Abholservice – Garten- und Forstzubehör – Rasensamen – Dünger – Schleif- und Schärfdienst.

Brennholz (ofenfertig), Holzbriketts, Anfeuerholz

Rasenmäher Schmidt, Hauptstraße 20 (B8), 92353 Postbauer-Heng,

Telefon 09188/30 00 90 Fax 09188/30 00 91

www.rasenmaeherschmidt.de

Mobile staatl. gepr. Fußpflegerin, Terminvereinbarung ab 18.00 Uhr.

Tel.: 09188/ 5 99 58 00, Mobil: 0179/4 51 79 99

MUSIKUNTERRICHT für Gitarre + Keyboard + E-Bass! Qualifiziert + modern + stressfrei! Von 6–99 Jahre! Nur 11 € pro Einzelunterrichtsstunde. Tel. 09188/18 14. Keine Vertragsbindung – keine Ferienbezahlungen!

Wald im Raum Pyrbaum, Allersberg, Hilpoltstein oder Freystadt zu kaufen gesucht; Tel. 09179/54 90

Als bundesweit tätiger Lohnsteuerhilfverein helfen wir u. a. Arbeitnehmern, Beamten, Rentnern im Rahmen einer Mitgliedschaft ganzjährig bei der Erstellung der Einkommensteuererklärung.

Lohnsteuerberatungsverbund e. V. - Lohnsteuerhilfverein -

Beratungsstelle: Gleiwitzer Str. 12, 90602 Seligenporten

Tel. 09180/ 4 09 99 35, Leiterin: Gabriela Korbach

Internet: www.steuerverbund.de

Futtermittel direkt vom Bauernhof

Hafer, Gerste, Weizen, Maiscobbs, Gras Cobs, Mais gebrochen, K.-Mais Getreide gequetscht und gereinigt, Zuckerschnitzel, Weizenkleie, Sonnenblumenkerne, Legemehl, Hanfstroh, Hobelspäne, Pferde-, Hunde- und Katzenfutter

Neu Neu Neu Neu Neu Neu Neu Neu

Schwarzhafer, Bierhefeflocken, Leinpellets, Johannisbrot, Biotin, Maisflocken, Vitaminkonzentrat.

Außerdem neu: Holzpellets und Briketts aus deutscher Herstellung

Lieferung frei Haus.

Telefon 09188/ 26 54 oder 0170/ 3 24 58 75

Alleinstehende ältere Frau sucht 2 Zi.-Wohnung, ca. 60 qm, EG oder OG mit Balkon in Pyrbaum. Tel.: 01577/3 41 02 02

*BAD*HEIZUNG*SANITÄRBEDARF* WARMWASSER - WÄRMEPUMPEN *BADSANIERUNG *

Hausner Ewald, Kindergartenstraße 3,
90602 Seligenporten, Tel. 09180/18 08 88

Vermietung in Seligenporten, von Privat ab 01. 09 2014

Süd-Westlage, 2 Zimmerwohnung, EG, Terrasse, Gartenanteil, Küche, Bad/WC/Dusche, Keller, ca. 60m² € 350.- +NK.

Tel. 09181/ 60 47 ab 18.00 Uhr.

Helle, großzügige 2,5-Zimmerwohnung, 77 qm, 2. Stock, Stellplatz, Ortsmitte von Pyrbaum zum 01.09.2014 zu vermieten. Tel.: 09180/ 22 43

Parteiverkehr im Rathaus in Pyrbaum

Montag mit Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr
für Berufstätige: Donnerstag von 13.00 bis 18.30 Uhr
sonst nachmittags geschlossen.

Terminvereinbarungen in begründeten Fällen montags-mittwochs in der Zeit von 14.00 bis 16.00 Uhr möglich.

Telefon: 0 91 80 / 94 05-0

Telefax: 0 91 80 / 94 05-25

eMail: info@pyrbaum.de

Konten des Marktes Pyrbaum

Sparkasse Pyrbaum Nr. 300 004 (BLZ 760 520 80)

Raiffeisenbank Pyrbaum Nr. 6 411 282 (BLZ 760 695 53)

Medizinische Notrufnummern

Rettungsdienst, Notarzt, Krankentransport: Tel.: 1 12

Bereitschaftsarzt: Tel.: 116 117 oder 01805/19 12 12

Das Montagstelefon - Ein Sorgentelefon

immer montags von 08.00-12.00 Uhr und von 16.00-20.00 Uhr
Tel.-Nr. 0 91 85 / 92 27 22

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei, Neumarkter Straße 15:

sonntags von 10.30 bis 11.30 Uhr, dienstags von 8.30 bis 10.00 Uhr,
donnerstags von 16.00 bis 18.00 Uhr

Wasserwart der Wasserversorgung Pyrbaum

Schüle, Telefon 0 91 80 / 29 27 oder 0171 / 4 12 52 55

Wasserwart des Zweckverbandes Brunnbachgruppe

(Oberhembach-Pruppach-Neuhof)

Muschawek, Telefon 01 71 / 5 76 49 95

Wasserwart des Zweckverbandes Möninger Gruppe

(Seligenporten-Rengersicht-Schwarzach-Dennenlohe)

Rupp, Telefon 0 91 79 / 52 04 / 9 06 04 Mobil 01 70 / 8 06 99 49

Ver- und Entsorger der Kläranlagen Pyrbaum, Seligenporten und Schwarzach

Rüd, Tel. 0 9180 / 90 90 00

H. Bosser, 0 91 80 / 18 09 90 Mobil 0 1 79 / 5 96 48 61

Gemeindlicher Räum- und Streudienst

Marktbaumeister G. Pfahler, Telefon 94 05-19 Mobil 01 72 / 8 21 94 05

Öffnungszeiten des Wertstoffhofes:

Mittwoch: von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr (01.04. bis 31.10.)

Freitag: von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr (01.11. bis 31.03.)

von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr (01.04. bis 31.10.)

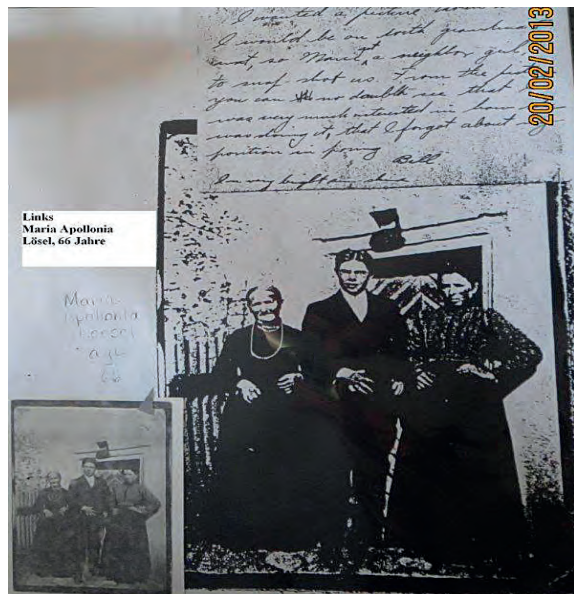
Samstag: von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr (ganzjährig)

von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr (01.04. bis 31.10.)

Das Neumarkter Torhaus hatte Besuch aus Amerika

Bereits im November 2012 bekam Hr. Andreas Lang Post aus dem Mormonenstaat Utah aus den USA. Eine Frau Sutton suchte in Pyrbaum ihre Vorfahren mit dem Namen Lang. Sie hatte einen Lang aus dem Telefonbuch ausgesucht und es war ausgerechnet der, der mit ihren Vorfahren nichts zu tun hatte.

Hr. Lang wandte sich ans Archiv. Eine Frau Elizabeth Sutton schrieb, dass ihre Vorfahren aus Pyrbaum kämen, weil ihr Großvater William (Wilhelm Lösel) brieflich mit einem August Lang in Pyrbaum im Jahr 1929 in Verbindung stand. Sie schickte auch ein Bild von einem Gate House. Dieser August Lang hatte eine Großmutter mit dem Namen Schellermann, die um 1839 geboren gewesen sein sollte.



Linkes Bild von Frau Sutton: Vor dem Torhaus in Pyrbaum – Mitte William Lösel - mit den damaligen Verwandten in Pyrbaum.

Rechtes Bild: Frau Sutton – links – mit ihren jetzigen Verwandten in Pyrbaum

Von hier wurde dann festgestellt, dass der Vater des genannten William Lösel - Konrad Lösel - im Jahre 1889 von Belmbrach (heute Stadtteil von Roth) in die USA ausgewandert war. Zwei Schwestern des Konrad heirateten nach Pyrbaum. Die Eva Rosina heiratete den Horndrechsler und Kammacher Joh. Konrad Schellermann, damals Pyrbaum 17, (heute Böhm) und die Marie den Georg Meyer von Pyrbaum 41 (heute Vorstadtstr. Schmidt).

Die Tochter der Eva Rosina Schellermann heiratete einen Joh. Michael Lang, einen Brandmetzger, bei Heirat Py Nr. 51. Mit deren Sohn Karl August Lang wurde dann das Torhaus an der Neumarkter Straße gekauft.

Der erwähnte William Lösel studierte im Jahre 1910 Geige in Berlin und hielt sich um diese Zeit auch bei seiner Großmutter in Pyrbaum auf. Daraus kam dann auch der Briefverkehr mit den Bewohnern im Torhaus zustande.

Im Jahre 2013 besuchte Frau Sutton zweimal Pyrbaum. Sie spricht kein deutsch. Mit ihr kam ihre Tochter, eine Frau Ebert, diese lebt zur Zeit in Erlangen und spricht deutsch. Es wurde das damals in Renovierung befindliche Torhaus mit dem neuen Eigentümer Erich Dietrich besichtigt. Sie lernte dabei auch ihren Verwandten um Stefan Lang kennen.

Von den Verwandten in Belmbrach konnte ein noch lebender Nachkomme ausfindig gemacht werden. Dieser lebt in Roth und war dort Feuerwehrkommandant.

An Frau Sutton konnten jetzt Fotos vom perfekt renovierten Torhaus Bilder übersandt werden.



Hier ist ein Beispiel entstanden, das auch für andere Bauten, die unter Denkmalschutz stehen, ein Vorbild sein könnte und das ohne öffentliche Mittel.

Kurz zur Geschichte des Torhauses.

Im Jahre 1540 erhielt Pyrbaum das Marktrecht von Kaiser Karl dem V. und somit auch das Recht der Befestigung. Danach wurden 5 Tore erbaut. Diese Tore wurden aber nicht mit einer Mauer verbunden, so wie z.B. in Freystadt oder Berching. Es gab nur einen Graben mit einer dichten Hecke. Die Grafschaft der Wolfsteiner war verhältnismäßig klein und hatte offensichtlich nicht die nötigen Mittel. Es war aber auch die Zeit der Befestigungen vorbei.

Der Anbau am Neumarkter Tor in Richtung Ost wurde erst später erstellt. Er diente als Zollhaus für die Erhebung des Pflasterzolles.

Beim Umbau des Hauses wurde im 1. Stock in der ehemaligen Küche ein verrußter gemauerter Klinkerbogen entdeckt. Dies war offensichtlich eine Esse für einen Nagelschmied. Mit diesem Feuer wurde zugleich der Wohnraum nebenan erwärmt. Das Torhaus wurde auch als „Schlossertor“ bezeichnet, weil dort ein Schlosser sein Handwerk verrichtete.

Die nachfolgenden Eigentümer waren Waldarbeiter und während des 2. Weltkrieges und auch danach betrieb man in den beengten Räumen einen Futtermittelhandel.

Horst Schrödel

AKTUELLES AUS DEM AKTIONSBÜNDNIS OBERPFALZ-MITTELFRAKEN (AOM)



10 starke Kommunen
Allersberg
Berching
Bergau
Burghann
Deining
Freystadt
Mühlhausen
Postbauer-Heng
Pyrbaum
Sengenthal

Ausgabe Juni 2014

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

in der Lenkungsgruppensitzung am 13. Mai 2014 wurde turnusgemäß und bereits zum achten Mal die Sprecherfunktion für das Aktionsbündnis Oberpfalz-Mittelfranken übergeben. Der Vorsitz wandert zurück in die Oberpfalz, an den 1. Bürgermeister der Gemeinde Sengenthal, Werner Brandenburger.

An dieser Stelle möchte ich mich bei allen Mitgliedern der AOM-Lenkungsgruppe für die vertrauensvolle Zusammenarbeit in den vergangenen Monaten bedanken. Ich bin überzeugt, dass in unserem Aktionsbündnis durch die enge und unkomplizierte Kooperation noch viele Projekte umgesetzt werden.

Auf einem guten Weg sind aktuell die Arbeitskreise, die an der Ertüchtigung des landwirtschaftlichen Kernwegenetzes arbeiten. Dieses Vorhaben wird uns die nächsten Jahre über begleiten. Dank unseres gemeindeübergreifenden Gesamtkonzeptes kommen wir auch dadurch wieder in den Genuss von Fördermitteln, die eine Kommune alleine nicht bekommen würde.

In diesem Sinne verbleibe ich mit herzlichen Grüßen

Ihr Heinz Meyer

Bürgermeister Gemeinde Burghann, Sprecher des AOM

Allersberg

Seit dem **10. Mai** hat das **beheizte Freibad** seine Türen geöffnet. „Ein Erlebnis für Groß und Klein“ bietet die großzügige Schwimmanlage mit separat gelegenen Kinderbecken in der Nürnberger Straße 40-42. 10 Meter Sprungturm, Erlebnis-Kinderplanschbecken, Eltern-Kind-Station u. v. m. bieten ausreichend Badespaß. Ein Kiosk mit Sonnterasse und reichhaltigem Angebot von Speisen und Getränken lädt zum Verweilen ein. Öffnungszeiten: Mai bis Mitte September von 9 bis 20 Uhr, im Juli bis 20.30 Uhr. Bei Temperaturen unter 17°C öffnet das Bad von 9 bis 11 Uhr und von 18 bis 20 Uhr (im Juli bis 20.30 Uhr). Auskunft während der Badesaison, Tel: 09176/509-90 oder www.allersberg.de

Berching

01.06. 13 – 17:30 Uhr **AOM Radtour** "RadIn, Glück und Technik" Treffpunkt: Schiffsanlegestelle Halbtagestour: ca. 23 km Einfache Radtour ohne große Steigungen, für Kinder ab 10. Anmeldung erforderlich, Tourismusbüro Berching

6.-10.06. Pfingstvolksfest in Berching

13.06., 20:00 Mundartdichtung mit Josef mit dem Titel **"Wos gwen wa, wenn da Gluck dou blim wa"?** im Berchinger Soiferhaus. Berchinger Altstadtfreunde

14-15.06. 9 – 17 Uhr **23. Berching ADAC Moto-Cross** Berching Rhein-Main-Donau-Ring Deutsche Meisterschaft 65 ccm und 85 ccm, MSC Berching 08462/1092

18.06. 18 – 03 Uhr **LaBrassBanda & KellersteffBand Bierzelt-tour 2014**, Volksfestplatz Berching Eintritt: 26.00 €/VK/29.90 €, www.stopfers-party-service.de

21.06. 19:30 – 3 Uhr **Tropical - Night in Berching**, Winklerhalle, Schiffsanlegestelle Top - DJ's Mike Checkoff & DJ Marter, **27.06. Donau Classic**, eine der größten Oldtimer-Rallies im deutschsprachigen Raum! Wertungsprüfung in Berching Altstadt www.donau-classic.de

29.06. 10 Uhr **Altmühl-Jura radlt**. Vier verschiedene Touren unterschiedlicher Länge stehen dabei zur Auswahl. Anmeldung erforderlich! Tourismusbüro Berching

29.06. 19 Uhr **Serenadenkonzert**, Pfarrkirche St. Willibald, Weidenwang, www.berching.de

Burghann

21. bis 23.06. Kirchweih in Burghann

So, 22.06. Heimat- und Kanalmuseum in der Burg ist von 13.30 bis 16.30 Uhr geöffnet

27.-29.06. Jazzfestival in der Burg Burghann, Karten an der Tageskasse

05.07., 20.00 Uhr NapoliLatina, Italienische Musik mit süd-amerikanischen Rhythmen, Haus der Musik in Unterferrieden

05. bis 07.07. Kirchweih in Grub

So, 06.07. Treidelfahrten ab Schwarzenbach stündlich von 13.00 bis 16.00 Uhr, Karten am Einstieg

05. bis 20.07. Eppeleinfestspiele in der Burg Burghann

06.07., 10 Uhr Dritter Lauf der Nordic-Walking-Tour ab Oberferrieden

12. bis 14.07. Kirchweih in Schwarzenbach

19. bis 20.07. Dorffest in Pattenhofen www.burghann.de

Deining

Mit Beginn der hoffentlich warmen Jahreszeit öffnet auch das **Deininger Naturbad** wieder seine Tore. Die Gemeinde Deining lädt zum Besuch ein: kostenloser Eintritt, Badevergnügen pur, und zwischendurch etwas für die Balance auf dem gleich nebenan befindlichen Generationenspielfeldplatz "GIB" tun - Viel Spaß dabei! www.deining.de

Freystadt

Das **Freystädter Volksfest** findet heuer vom **19.-22.06.** statt. Los geht's an Fronleichnam mit einem großartigen Volksfestumzug. Zum vielfältigen Programm gehört auch der Volksfestlauf am Sonntagvormittag. Besucher aus „Nah und Fern“ sind herzlich eingeladen. www.freystadt.de

Mühlhausen

Am **09.06.** findet der Flurumgang aller Vereine anlässlich Pfingsten statt. Die Feuerwehr Wappersdorf veranstaltet am **15.06.** ein Grillfest mit Seifenkistenrennen.

Am **20.06.** feiert der Schützenverein Landl Rocksorf E.V. Kirchweih. In Sulzbürg findet das diesjährige Sommerfest am Sulzbürger Dorfladen am **22.06.** statt.

Am **27.06.** feiert der Schützenverein Wappersdorf sein 50jähriges Gründungsfest. www.muehlhausen-sulz.de

Postbauer-Heng

„Herzlich laden wir Sie ein, machen Sie uns die Freude unser Kirchweihgast zu sein“ Postbauer von 21.-23. Juni und Kemnath von 19.-20. Juli, Wir freuen uns auf Ihren Besuch! www.postbauer-heng.de





Monatsangebote Juni 2014

(gültig vom 01.06 bis 30.06.2014)

weitere Angebote in der Apotheke

- Wussten Sie schon, dass
- Sie bei uns auch medizinische Bandagen für z.B.: Ellenbogen, Handgelenk, Knie, Sprunggelenk, usw. erhalten.
 - wir keine Gebühren für das Anmessen berechnen und Sie keine Kosten außer der gesetzlichen Rezeptgebühr haben.
- Fragen Sie uns – Wir beraten Sie gerne!



Ibu-Lysin Hexal 684mg
20 Tabletten
statt 7,98 €*
jetzt nur 4,95 € -
Sie sparen 38 %



Frubias Sport direkt
18 Granulatbeutel
Sonderpreis
jetzt nur 9,95 €



FIFA WM 2014
verschied. Bonbondosen
jetzt nur 2,50 €



Traumeel S
100 g Creme
statt 13,85 €*
jetzt nur 9,95 € -
Sie sparen 28 %



Magnetans 243mg extra
100 Hartkapseln
statt 23,95 €
jetzt nur 17,95 € -
Sie sparen 25 %

Wolfsteiner Apotheke
Dr. Stephan Schürger
Schlosshof 3
90602 Pyrbaum

www.wolfsteiner-apotheke-pyrbaum.de
Tel: 09180 - 21 88
Fax: 09180 - 93 93 13
Mo - Fr: 8.30 - 18.30 Uhr,
Sa: 8.30 - 12.30 Uhr



* gegenüber unserem bisherigen Preis. Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Abbildungen ähnlich. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

GEORG WINDISCH
MEISTERFACHBETRIEB

Neumarkter Str. 26 • 92353 Postbauer-Heng
Tel. 09188 90 51 95 • Fax 09188 90 51 96
www.windisch-sonnenschutz.de



Innovatives Handwerk aus Tradition und Leidenschaft!

N-ERGIE
Spürbar näher.

Liebe Bürger, bei der Energiewende haben wir den Dreh raus.

Schließlich bewegt sich schon einiges – zum Beispiel bei uns in der Region:
weil wir schon seit Jahren in umweltschonende Energieversorgung investieren
und höhere Energieeffizienz sowie einen Ausbau der Elektromobilität mit Prämien
fördern. So schaffen wir zusammen die Energiewende – um 180°.
www.n-ergie.de

